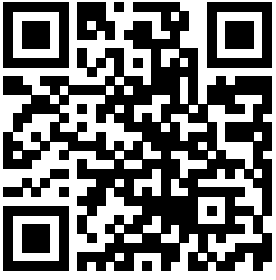


Síguenos en Facebook para más noticias e información



BUONFIGLIO FUNERAL HOME
PAUL BUONFIGLIO AND SONS

- Funerales
- Cremaciones
- Repatriaciones

Estamos disponibles las 24 horas del día, todos los días.

Funeraria Buonfiglio

128 Revere St Revere, MA, 02151

781-951-2401

Buonfiglio.com

EL MUNDO

B O S T O N

Greater Boston Edición No. 2645

Jueves 4 de Enero, 2024

175 McClellan Highway, Suite 1A • Boston, MA 02128
editor@elmundoboston.com | elmundoboston.com

f t i s @elmundoboston

Testimonio de José Troyano, uno de los miles de indocumentados beneficiarios de la Ley de Movilidad Laboral y Familiar que permite a los residentes de Massachusetts sin estatus legal tramitar una licencia estándar en las oficinas del Registro de Motores de Vehículos.

"Sacar la licencia de conducir me cambió la vida y estoy feliz"

LOCALES » ENTREVISTA EXCLUSIVA

PAG. 4



PAG. 6

Boston celebra el 2024 con fiesta en el City Hall



Más de \$12 millones en fraude en beneficios de asistencia pública

Auditora Estatal Diana DiZoglio publicó su primer informe anual.

PAG. 10



PAG. 17

Buscado por asesinato en Lawrence es arrestado en Texas



La columna de Max

Maximo Torres
Editor, El Mundo Boston
Maximo@ElMundoBoston.com

"Bukele reelección, el pueblo lo quiere"

Casi al cierre del año 2023, mi amigo Ricardo Montiel, conocido comunicador salvadoreño y director de la agrupación "Los Nítidos" en Boston, me decía "Bukele reelección, el pueblo lo quiere" a la luz de las próximas elecciones presidenciales en El Salvador. Montiel regresaba de su país con otra visión. "Antes los pandilleros mandaban, extorsionaban a nuestra gente, el pueblo vivía aterrorizado. Ahora todo es diferente". El conocido comunicador pasó la Navidad en su pueblo en medio de una gran festividad. La violencia se ha desplomado y los asesinatos que antes se contaban a montones ahora las cifras están casi en cero.

Sin embargo, hay quienes acusan al presidente Nayib Bukele de dictador, de fomentar los abusos y de violar los derechos humanos cuando en realidad lo que ha hecho y está haciendo es acabar con el crimen organizado.

La Comisión Interamericana de Derechos Humanos (CIDH) se la tiene jurada, lo quiere

llevar al banquillo por supuestas violaciones a los derechos humanos en su combate a las pandillas. Contra lo que dice esa organización, la respuesta del mandatario salvadoreño ha sido muy clara. "Qué hizo la CIDH en los últimos 30 años, cuando las pandillas estaban masacrando a nuestro pueblo. ¿Por qué nunca se pronunciaron a favor del pueblo salvadoreño?".

"Los salvadoreños aplauden las medidas del régimen de excepción así se oponga la CIDH. Lo único que demuestra la CIDH es de qué lado están, ¿están del lado de la gente honrada o están del lado de los delincuentes?".

Más claro no canta un gallo. Con razón el ex presidente peruano, Pedro Pablo Kuczynski, arremetió contra la CIDH llamándola "cueva de rojos" que obedece a una ideología "hiperprogresista".

El exmandatario fijó su posición por el indulto que le dio al expresidente Alberto Fujimori, subrayando que "un país soberano debe ejercer su soberanía".

Bukele ha repetido que no ha violado los derechos humanos y con el régimen de excepción que le dio el pueblo a través del congreso, lo único que ha hecho es acabar con el terrorismo que habían sembrado en todas partes del territorio las malditas pandillas. Ahora se respira una paz social, una tranquilidad que no había en El Salvador.

Con el régimen de excepción Bukele tuvo mayor libertad para imponer medidas drásticas a nivel nacional contra los

grupos del crimen organizado, como la brutal pandilla MS-13, que durante muchos años aterrorizó al pueblo salvadoreño. El mundo lo elogia.

El cónsul de El Salvador en Boston, Abelino Chicas, también ha defendido las acciones del gobierno del presidente Bukele en contra de las pandillas, subrayando que la policía y los militares respetan los derechos humanos. "Con la elección de la nueva Miss Universo, el mundo ha visto un nuevo El Salvador, un país distinto, no como nos veían hace cuatro años. Ahora somos una nueva realidad y vamos caminando hacia mejores destinos".

El funcionario consular en Boston fue muy claro al señalar que en las elecciones presidenciales del 4 de febrero "todos vamos a apoyarlo no al 100 por ciento sino al 1,000 por ciento".

Hay mucha expectativa por las próximas elecciones presidenciales y El Mundo Boston estará cubriendo todas las incidencias. Bukele, considerado el mejor presidente de América Latina y más allá, es favorito a todas luces, el pueblo lo quiere y con Ricardo Montiel vamos a unirnos en aplausos por su reelección.

¡Sigamos cuidándonos! Sin salud mental, no hay salud.



CHISTES DE LA SEMANA...

Pepito que cumplía 95 años llega al médico para su chequeo de rutina.
-¿Cómo se siente?, le pregunta el doctor.
-Nunca estuve mejor. Mi novia tiene 25 años y está embarazada, vamos a tener un hijo.
El doctor piensa y le dice:
-Permítame contarle una historia: "Un cazador salió un día tan apurado de su hogar que se confundió tomando el paraguas en vez del rifle. Cuando llegó al bosque se le apareció un gran oso. El cazador levantó el paraguas, apuntó al oso, disparó y el oso cayó fulminado".
-Imposible, exclamó Pepito. Alguien más debió haber disparado.
-A ese punto quería yo llegar, no sea tan Idiota.

Una pareja de gallegos, está preparando el divorcio, y dice ella:
- 'Yo me quedo con el nene, Manolo...'
- 'Joder! ¿Y eso por qué?'-.
- 'Pues porque no es tuyo...' - dice ella.
- 'Pero si tampoco es tuyo!' - contesta el gallego.
- '¿Cómo que no!? ¿Y quién lo parió?' - pregunta ella.
- 'No sé... ¿Tú te acuerdas el día que nació, estando en la maternidad que se cagó y me dijiste que lo cambiara?'-
- 'Sí...'
- 'Pues... ¡Lo cambié!'

MORENOLAW
Humanitarian & Immigration Law

**Experiencia
Profesionalismo
y Prestigio** EN LA
COMUNIDAD
NOS RESPALDA

Janeth Moreno Esq. LLM
Abogada de Inmigración
Fundadora Bufete Moreno Law

ALGUNOS DE NUESTROS SERVICIOS:

- * Defensa de Deportación en Cortes
- * Asilo
- * Cancelación de Deportación
- * Residencia por matrimonio
- * Visas juveniles
- * Fianzas para personas en detención

LLAMA AHORA!
+1 857-277-1067
info@morenoimmigration.com

SÍGUENOS EN NUESTRAS REDES SOCIALES

morenoimmigration.com [@morenolawboston](https://www.facebook.com/morenolawboston)

2 Oliver Street, Suite 803 | Boston, MA 02109

Si su negocio aceptó Visa o Mastercard entre 2004 y 2019, ahora usted puede reclamar su parte de una conciliación de 5500 millones de dólares.

¡Reclame su parte ahora! ▶▶▶



Los comerciantes (propietarios de negocios) que en algún momento entre el 1 de enero de 2004 y el 25 de enero de 2019 aceptaron Visa o Mastercard pueden ahora reclamar su parte de una conciliación de 5500 millones de dólares.

Tanto Visa como Mastercard y sus bancos emisores (los "Demandados") han violado presuntamente la ley, inflando indebidamente las tasas de intercambio. Los Demandados alegan que no han cometido nada indebido. Afirman que sus prácticas comerciales son legales.

Tras años de apelaciones, la Conciliación es definitiva y desde ahora se aceptan formularios de reclamación. Si usted decide no interponer una reclamación, no recibirá ningún pago proveniente de la Conciliación.

En estos momentos se están enviando formularios de reclamación por correo postal a más de 15 millones de comerciantes. Incluso en el caso de que usted no reciba un formulario de reclamación por correo postal, existe la posibilidad de que aun así sea apto para recibir un pago compensatorio. Le recomendamos que visite **www.PaymentCardSettlement.com** para obtener más información sobre la Conciliación. La fecha límite para la presentación de reclamaciones es el **31 de mayo de 2024**. Puede presentar su reclamación en línea a través del sitio web. O, si lo prefiere, puede interponer su reclamación por escrito y en papel, descargando el formulario de reclamación desde el mismo sitio web, o llamando por teléfono al 1-800-625-6440. El administrador del grupo de demandantes y los abogados del grupo de demandantes están a su disposición para ayudarle a preparar su reclamación sin costo alguno.



Interponer su reclamación en línea le debería llevar cinco minutos o menos.

PASO UNO:

Escanee el código QR para acceder al sitio web **www.PaymentCardSettlement.com**.



PASO DOS:

Proporcione la información que se solicite sobre su negocio.

PASO TRES:

¡Interponga su reclamación! Su proceso de reclamación ha sido terminado.



Si desea obtener el formulario de reclamación en español  Español, ruso  Русский, coreano  한국어, vietnamita  Tiếng Việt, japonés  日本語, chino  汉语 o tailandés  ภาษาไทย le solicitamos que visite **www.PaymentCardSettlement.com**.

¿Necesita más ayuda o información?



Visite el sitio web en línea:

www.PaymentCardSettlement.com



Correo electrónico:

info@PaymentCardSettlement.com



Llame al:

1-800-625-6440



► Testimonio de uno de los miles de indocumentados beneficiarios de la Ley de Movilidad Laboral y Familiar

“Sacar la licencia de conducir me cambió la vida y estoy feliz”

Por Olga Lattarulo

José Troyano no oculta su felicidad, lo grita a los cuatro vientos y muestra orgulloso su licencia de conducir que le ha permitido comprar su propio vehículo gracias a la Ley de Movilidad Laboral y Familiar que permite a los inmigrantes indocumentados tramitar una licencia estándar en las oficinas del Registro de Motores de Vehículos (RMV) en el estado de Massachusetts.

Troyano, de origen panameño y con 58 años a cuestas, hizo realidad el sueño de miles de inmigrantes sin papeles de manejar legalmente un vehículo automotor en el estado al lograr sacar su licencia de conducir el 26 de septiembre del 2023. “Estoy

feliz porque ya puedo manejar sin ningún temor”, dice.

La historia de José Troyano a lo mejor es diferente a la de muchos inmigrantes que llegaron a los Estados Unidos de diferentes países de América Latina. Su señora madre María Luisa Hernández que se hizo ciudadana americana lo trajo de joven logrando graduarse del High School, en Boston. Al cabo de uno años con su condición de residente legal decidió regresar a su país para luego recibir una licenciatura en administración de empresas.

“Por cosas de la vida y de Dios decidí quedarme en Panamá y perdí la residencia, hace casi 5 años mi madre enfermó de cáncer y me vi en la necesidad de regresar a Boston para estar al lado de mi

madre convirtiéndome en uno más de los millones de indocumentados que viven en los Estados Unidos”, cuenta.

“Vine a cuidar a mi mamá, estuve a su lado todo el tiempo hasta que murió el 31 de diciembre del 2019, dos horas antes para el Año Nuevo”, refiere Troyano visiblemente emocionado. “Fue muy difícil para mi recibir la noticia de su enfermedad, los médicos le dijeron a mi familia que tenía pocos meses de vida y no dudé un segundo para estar con ella”.

Después de la muerte de su madre, Troyano tenía previsto regresar a Panamá para seguir con su vida, pero la pandemia del COVID-19 lo hizo posponer su viaje hasta que decidió quedarse. “Ha sido el destino, mi madre me

trajo de joven, regresé a mi país y me volvió a traer”, dice.

Troyano tiene toda una experiencia de trabajo en la rama hotelera. “Fui gerente general de varios hoteles en Panamá y Costa Rica, viajé por todo Centroamérica”, anota.

Con la licencia de conducir

Troyano cuenta los días y semanas que vivió para tener entre sus manos su licencia de conducir. “No es tan fácil para los indocumentados, el examen tenía más preguntas que había que estudiar bien el libro y las preguntas no son fáciles, me tuve que comer el libro y pasé a la primera, pero hay que estudiar, el práctico fue fácil para mí porque llevo muchos años manejando”.

Ahora con la licencia de conducir, Troyano se compró su carro y maneja por distintas partes de Boston. “Fue una bendición que aprobaran la Ley de Movilidad Laboral y Familiar que permite a las personas sin estatus legal sacar una licencia estándar en Massachusetts”.

La ley entró en vigencia en julio del 2023 y, según los últimos informes, el Registro de Motores de Vehículos ha emitido más de 50,000 nuevas licencias de conducir. Troyano es uno de los beneficiarios, pero –según dice– “cómo es la vida, tuve residencia permanente, me declararon en abandono y para eso no hay perdón, ahora como indocumentado he logrado sacar una licencia de conducir”.

“
Fue una bendición que
aprobaran la Ley de
Movilidad Laboral y
Familiar que permite
a las personas sin
estatus legal sacar
una licencia estándar
en Massachusetts”.



a la atención médica para las personas a las que servimos en toda la Commonwealth", dijo Dan Noyes, director ejecutivo de Tech Goes Home. "Hoy en día, gestionar la atención médica personal y combatir el aislamiento social está indisolublemente ligado a la capacidad de acceder a Internet de forma segura y eficaz, pero muchos residentes de Massachusetts siguen enfrentando importantes barreras al acceso digital. Eliminar estas barreras es imperativo para expandir la equidad digital y promover resultados de salud positivos".

Con esta subvención, TGH ampliará sus cursos de habilidades digitales centrados en la atención médica, ayudando a aproximadamente 950 estudiantes adultos mayores a mejorar su salud y bienestar al obtener una computadora, Internet sin costo y capacitación digital para ayudarlos a navegar por los portales de pacientes, acceder a resultados de laboratorio, solicitar recetas, participar en citas de telemedicina y más. Cada participante recibirá 15 horas de capacitación en habilidades digitales, y las encuestas de estudiantes han encontrado que más del 80 por ciento de los graduados que completaron un programa TGH tienen más probabilidades de usar Internet para acceder a recursos de salud.

"Cuando las personas tienen acceso a una atención médica constante y están equipadas con servicios de apoyo, como viviendas asequibles y alimentos saludables, están mejor posicionadas para mejorar su salud", dijo



Quando las personas tienen acceso a una atención médica constante y están equipadas con servicios de apoyo... están mejor posicionadas para mejorar su salud"

-Sheryl Burke,

Sheryl Burke, vicepresidenta senior de responsabilidad social corporativa y directora de sostenibilidad de CVS. "Los beneficiarios de nuestro Hometown Fund seleccionados este año sirven como ejemplos del trabajo continuo que es el foco de nuestros programas filantrópicos".

Estos fondos son parte de \$2 millones en subvenciones de la CVS Health Foundation otorgadas a organizaciones sin fines de lucro en Rhode Island, Connecticut y Massachusetts para ayudar a reforzar las organizaciones que trabajan para mejorar los resultados de salud y crear un futuro más saludable y equitativo para todos.

Rompiendo barreras para el Acceso digital de salud

Tech Goes Home recibe \$75,000 de CVS Health Foundation para respaldar el acceso a la atención médica a través de capacitación en habilidades digitales en todo Massachusetts

la sede de la compañía llama hogar. La subvención permitirá a TGH brindar a casi 1000 adultos acceso a un dispositivo de alta calidad, Internet confiable y capacitación dirigida por la comunidad para ayudarlos a acceder y navegar por los recursos de atención médica en línea.

"TGH se siente honrada de recibir este apoyo de CVS Health Foundation y está entusiasmada con lo que significará esta inversión para mejorar el acceso

Tech Goes Home (TGH), una organización sin fines de lucro líder en Massachusetts comprometida con el avance de la equidad

digital, recibió una subvención de \$75,000 de CVS Health Foundation como parte del "Fondo Hometown 2023" que apoya a las comunidades que



- Ayuda Financiera
- Sin deducibles
- Prima baja
- Copagos bajos
- Bienestar

ConnectorCare COBERTURA PARA TODOS LOS ESTILOS DE VIDA

Toma el control de tu salud. ConnectorCare de Massachusetts Health Connector tiene un plan que se adapta a tu presupuesto y estilo de vida. Los planes de bajo costo incluyen chequeos anuales, exámenes y vacunas. Los planes de ConnectorCare te pueden ayudar a prevenir deudas médicas médicas abrumadoras si te enfermas o te lesionas. También hay asistencia financiera disponible si cumples con los requisitos.

Verifica tu elegibilidad, visita MAhealthconnector.org/es o llama al 1-877-623-6765



INSCRIPCIONES ABIERTAS HASTA EL 23 DE ENERO DE 2024.



Boston celebra el 2024 con fiesta en el City Hall

Con mucha música, diversión y con la buena vibra de unas 12,000 personas que reflejan la gran diversidad del estado de Massachusetts, Boston celebró en grande el Año Nuevo 2024 en el City Hall Plaza. Cuando los relojes marcaron la medianoche, la muchedumbre estalló de emoción y alegría luego de un día lleno de una variedad de eventos que incluyó

entretenimiento en vivo, esculturas de hielo y vendedores de comida. "First Night Boston" que trasladó la despedida del 2023 de Copley Square a City Hall Plaza, fue de lo mejor con una programación de 13 horas.

"Fue un evento seguro y divertido para todos", dijo Emily Fabbiano, directora de First Night Boston, al destacar que estuvieron trabajando de la mano con el

departamento de policía de Boston. "Este es un evento de hace décadas creado en parte para evitar en la Nochevieja el alcohol y frenar la conducción en estado de ebriedad".

La alcaldesa Michelle Wu se había unido al liderazgo de la ciudad para compartir los preparativos de la ciudad para la celebración anual de la Nochevieja de Boston que se trasladó a la recientemente renovada City Hall Plaza con actuaciones, esculturas de hielo, fuegos artificiales y mucho más. El evento estuvo dirigido por Boston Celebrations, Inc y administrado por Conventures, Inc.

"La Primera Noche es una tradición querida en Boston y más allá, y ha

creado experiencias encantadoras para los residentes del vecindario y visitantes de todo el mundo", dijo la alcaldesa Wu que se unió a familias de todas partes para recibir el Año Nuevo.

"First Night Boston" se trasladó al Ayuntamiento desde su centro habitual en Copley Square debido a la reconstrucción del parque. La policía de Boston estuvo presente en la Primera Noche apoyando este evento familiar que tuvo como una de sus atracciones los fuegos artificiales de medianoche sobre el puerto de Boston presentados por Meet Boston.



Si está listo para ser propietario de su vivienda, deje que Needham Bank le abra la puerta.

No hay nada como ser propietario de una vivienda. Confíe en nosotros: hemos ayudado a miles de personas a experimentarlo.

Así que llámenos para asociarse con un agente de préstamos que trabajará con usted para encontrar financiación adaptada a sus necesidades únicas y estará con usted desde la solicitud hasta el cierre. Ofrecemos atractivos programas para compradores de vivienda por primera vez. Plazos flexibles. Y múltiples programas hipotecarios tradicionales fijos y variables. Su futuro llama a la puerta. Abramos la puerta.

Para obtener más información, póngase en contacto con María Ramos, NMLS #1435487 en 781-912-3533, o visite [NeedhamBank.com/home](https://www.needhambank.com/home).

NB NeedhamBank
What can we help you build?
Miembro FDIC | Prestamista de vivienda equitativa | Miembro DFP

Arctic adventure

Exploring with Technology



Photos © Nicolaus Czarnecki

THE ARCTIC COMES TO LIFE!
Now On Exhibit

Compra las entradas con anticipación en mos.org.

 **Museum of Science.**

**Sigue MOS en Español
en Facebook y YouTube**

para ver presentaciones en vivo gratis y mucho
mas contenido divertido de ciencia en español.

PREMIER
PARTNER



MEDIA
PARTNER





La columna de Inmigración

Por abogada Janeth Moreno
info@morenoimmigration.com
www.morenoimmigration.com

2024 año para regularizar tu estatus migratorio

Bienvenidos a su Columna de Inmigración, donde cada semana escribo sobre temas de interés en nuestra comunidad. Espero que todos tengan un excelente 2024, que ustedes y sus familias gocen de salud, armonía, amor y bienestar.

Cada día miles de personas llegan a Estados Unidos en busca de una mejor calidad de vida, en busca de estabilidad y en muchos casos en busca de protección.

Independientemente de la causa por la cual usted llegó a Estados Unidos, es de suma importancia que busque asesoría jurídica. Si usted va llegando a E.U.A. necesita conocer las leyes que existen en materia de inmigración, pero sobre todo necesita saber si existe algún tipo de beneficio migratorio al cual usted puede acceder.

Los siguientes son algunos beneficios migratorios que existen:

1) Peticiones familiares, si usted es ciudadano o residente permanente puede iniciar una petición para ciertos miembros de su familia.

2) Si usted entro con algún tipo de visa, usted podría cambiar su estatus migratorio dentro de Estados Unidos, siempre y cuando aún siga su estadía y visa vigente.

3) Visas humanitarias: existen diversas visas como la U y la visa T, para víctimas de delitos que hayan ocurrido en su camino a EUA o en territorio americano.

4) Asilo: para aquellas personas que vienen llegando al país en busca de protección por daño sufrido en su país de origen.

5) Visa VAWA, para víctimas de violencia domestica a manos de sus exparejas o esposos (as), si su expareja cuenta con ciudadanía o residencia americana.

6) Ajuste de estatus: para personas que entraron legales al país y que cuentan con un familiar inmediato el cual puede iniciar un caso a su favor dentro de EUA.

7) Perdones: existen diversos perdones para personas que a) entraron si inspección b) tienen orden de deportación c) han cometido algún tipo de violación en materia de migración como mentir, cometer fraude, presentar documentos falsos, quedarse más del tiempo autorizado en el país, salir y volver a entrar entre otros.

8) Defensa de deportación: para aquellos que tienen proceso abierto en corte.

Si usted está en E.U.A. es tiempo de asesorarse y de iniciar un caso a su favor, llámenos nuestra oficina para agendar una consulta con nuestro equipo de abogados 857-277-1067.

Los invito a mantenerse informados acerca de leyes de inmigración siguiéndonos en nuestras redes sociales:

Instagram: @Morenolawboston y Facebook: @Morenolawboston

Celebrando Presidents day, Lunes no se trabaja
DOMINGO 18 DE FEBRERO
POPI'S PRODUCTIONS & STANLEY ENTERTAINMENT PRESENTAN
WASON BRAZOBAN

SCAN TO BUY TICKETS

EL CONCIERTO DEL AMOR

DOOR 7:00PM HORA SHOW: 8:00PM • PARA TODAS LAS EDADES

DJ MELMA

Invitan: **POPI'S Productions** **LRD**

Invitan: **EL MUNDO** **JUAN PARRILLA**

Lynn AUDITORIUM
3 City Hall Square, Lynn, MA
TICKETS EN **ticketmaster** * **LA PRINCESITA**
INFORMACION 617-504-2582 & 781-605-9427



\$915 millones se espera gastar en refugios de emergencia

Gobernadora Maura Healey planea presentar un presupuesto suplementario con miras al año fiscal 2025

de dólares tiene en cuenta alojamiento y servicios asociados, personal, sitios de admisión, sitios de evaluación de riesgos clínicos y de seguridad, reembolsos de distritos escolares, salud de inmigración y refugiados, apoyo comunitario y laboral, y apoyo municipal, según el informe.

Refugios de emergencia aún están al límite

El sistema de refugios de emergencia del estado todavía está al límite de 7,500 familias que Healey impuso a principios de septiembre del 2023, y la administración espera que el sistema alcance números rojos por \$224 millones en el año fiscal 2024, según el informe.

"Reconociendo la fluidez de la situación y la importante necesidad de refugio y servicios durante esta crisis, así como la importancia de apoyar a las comunidades locales en las que se albergan estas familias, asistir a la escuela y participar en la vida cotidiana, la propuesta permitirá gastar flexibilidad para abordar las demandas cambiantes en el año fiscal 2024 y el año fiscal 2025", dice el informe.



Los cada vez mayores gastos por la ola de inmigrantes que ha llegado a Massachusetts huyendo de condiciones inestables e inseguras en sus países de origen, han llevado a un número récord de familias que solicitan refugio de emergencia en el estado. Debido a que la duración promedio de la estadía de las familias excede el año, los problemas presupuestarios para el sistema de refugios de asistencia de emergencia "son un problema de dos años fiscales, que requiere una solución que abarque el año fiscal 2024 y el año fiscal 2025", según el informe del secretario de Administración y Finanzas, Matthew Gorzkowicz, y del secretario de Vivienda, Ed Augustus.

El informe expone en detalle aspectos financieros del sistema de refugios, incluido un plan de cómo la gobernadora Maura Healey espera que el estado continúe manejando los refugios de emergencia que alberga a familias locales y migrantes sin hogar.

La administración Healey-Driscoll planea utilizar \$700 millones del excedente estatal sobrante de la pandemia para cubrir la deficiencia presupuestaria del año fiscal 2024, algunos costos de refugio de asistencia de emergencia del año fiscal 2025 y para financiar la producción y preservación de viviendas,

Además proyecta presentar un presupuesto suplementario de \$915 millones en refugios de asistencia de emergencia en Massachusetts en el año fiscal 2025, según el informe que los dos funcionarios prepararon para los dos comités de redacción del presupuesto de la Legislatura.

El gasto estimado de casi mil millones

El presupuesto propuesto destinará hasta \$150 millones para la producción y preservación de viviendas, complementando algunas inversiones descritas en el proyecto de ley de bonos de vivienda de más de \$4 mil millones de dólares que Healey presentó a principios de este año.

Para el año fiscal 2024, los funcionarios propondrán utilizar \$148 millones para "servicios de apoyo y refugio seguro", incluida la gestión de casos, la búsqueda de vivienda, la salud pública y el apoyo comunitario; cuidado de niños y preparación para la fuerza laboral.

Se reservarán otros \$67 millones para apoyar a los distritos escolares y a los estudiantes K-12 sin vivienda, según el informe. Y se gastarán \$10 millones "en apoyo comunitario y de salud especializado para inmigrantes y refugiados para abordar las necesidades de las familias con problemas complejos de estatus migratorio", según el informe.

Convertirían en apartamentos ocho edificios de oficinas del centro de Boston

Los espacios vacíos abundan en el centro neurálgico de la ciudad como consecuencia de la pandemia del COVID-19 y el mayor interés de trabajar desde casa.

Tres firmas de desarrollo inmobiliario proyectan convertir ocho edificios de oficinas del centro de Boston en apartamentos, lo que podría ser el punto de partida de una ola de conversiones como consecuencia de la pandemia del COVID-19 y el aumento, en muchos casos, de trabajar desde el hogar dejando edificios virtualmente en tinieblas.

Mientras la ciudad lucha con una enorme escasez de viviendas y la administración de la alcaldesa Michelle Wu ha ofrecido exenciones fiscales para convertir edificios de oficinas en viviendas, las tres firmas inmobiliarias planean convertir un total de 104,000 pies cuadrados de espacio para oficinas en múltiples edificios en el centro y el West End en 170 apartamentos, según solicitudes presentadas a la Agencia de Planificación y Desarrollo de Boston.

Los edificios de oficinas más antiguos y más pequeños en ubicaciones céntricas menos deseables (a menudo denominados "Clase B" y "Clase C", en comparación con las torres más nuevas y costosas "Clase A") han experimentado aumentos de desocupación mucho más pronunciados y caídas de valor más pronunciadas desde el inicio de la pandemia.

Espacios vacíos abundan

La creciente vacancia en espacios de Clase B y C ha sido perceptible durante mucho tiempo para las corredurías comerciales que visitan a los inquilinos de oficinas en busca de nuevas viviendas, dijo Adam Burns, presidente de Boston Pinnacle Properties. Los espacios vacíos abundaban y las matemáticas simplemente no funcionaban en la nueva construcción residencial. Entonces Burns comenzó a buscar oficinas de Clase B y C que pudieran convertirse en apartamentos.

Boston Pinnacle Properties tiene el edificio de ladrillo de seis pisos en 281 Franklin St. en el Distrito Financiero bajo contrato de compra por \$2.8 millones (alrededor de \$500,000 menos que el valor tasado de la propiedad de \$3.3 millones) y Burns espera convertirlo en 15 apartamentos.

Cinco empresas todavía tienen arrendamientos de espacio para oficinas en 281 Franklin y deberán desalojarlo antes de que se pueda convertir el

edificio. Tres de ellos expiran en junio, otro en noviembre y un tercero no hasta mediados de 2027. Burns señala que, en el mercado actual, los inquilinos tienen buenas posibilidades de conseguir contratos de alquiler a un costo mucho más bajo.

Crece conversión por incentivos

El propietario de un edificio residencial a lo largo de las calles Washington, Water y Devonshire en el centro ha presentado planes ante la ciudad para convertirlo para uso residencial.

Si tiene éxito, el edificio ubicado en 281 Franklin estaría entre los primeros participantes en el programa de exención fiscal a corto plazo de la BPDA, que ofrece un gran descuento en los impuestos a la propiedad a los desarrolladores que comiencen proyectos de conversión antes de octubre de 2025.

El programa piloto permitiría a los propietarios cambiar de una tasa de impuesto a la propiedad comercial (actualmente \$24,68 por cada \$1000 de valor tasado) a una tasa de impuesto a la propiedad residencial (\$10,74 por \$1000 de valor) y luego agregar un descuento de hasta el 75 por ciento de esa tasa reducida durante 29 años. El programa está abierto para solicitudes hasta junio.

Mitad de edificios no podrían funcionar

Según Burns, "la mitad o más" de los edificios del centro no podrían funcionar como viviendas debido a su diseño y ubicación. Muchos edificios a mitad de cuadra, por ejemplo, no se convierten fácilmente porque tienen muy pocas ventanas en comparación con las propiedades en las esquinas. Otro de los desafíos es encontrar nuevas viviendas para los inquilinos de oficinas existentes a los que les quedan años de contrato de arrendamiento.

Equity Residential, un fideicomiso de inversión en bienes raíces con sede en Chicago que se encuentra entre los propietarios de apartamentos más grandes de Estados Unidos, ha propuesto convertir varios pisos de consultorios médicos ubicados dentro de cuatro torres de apartamentos Equity ubicadas cerca del Hospital General de Massachusetts.

Equity planea convertir las oficinas utilizadas por MGH y otras prácticas médicas afiliadas



ubicadas en 1 y 10 Emerson Place y 2 y 5 Longfellow Place en 57 unidades combinadas, un proyecto que podría costar alrededor de \$20 millones.

La firma de desarrollo KS Partners, con sede en Billerica, proyecta convertir tres edificios conectados en las calles Washington, Water y

Devonshire cerca de Downtown Crossing en 98 apartamentos, una combinación de estudios y unidades de uno y tres dormitorios, con alquileres.

La Noche del Principe

FRANK Reyes

POPI'S Productions presenta...

16

Marzo

OCEAN SIDE



1290 N Shore Rd, Revere, MA

TICKETS EN **tickeri** eventbrite

LA PRINCESITA, PRIETO EMPANADAS, KASCADA
PILA DE MODA, BAVARO LIQUORS, Y GALA FOODS

INFO & RSVP 617-504-2582

Con el sello de garantía de Popi's Productions

Más de \$12 millones en fraude en beneficios de asistencia pública

Auditora Estatal Diana DiZoglio publicó su primer informe anual de fraude en el que revela que muchas personas que recibieron asistencia pública no revelaron con precisión sus ingresos al Departamento de Asistencia Transicional ni a las agencias de MassHealth

Con la soga al cuello. "Para muchos residentes de todo el estado, los programas de beneficios públicos brindan acceso a artículos esenciales cotidianos, como alimentos y suministros médicos. Es a través de los esfuerzos de nuestros examinadores de fraude que continuamos ayudando a garantizar que los programas de beneficio público funcionen con transparencia, responsabilidad y

equidad", dijo la Auditora Estatal Diana DiZoglio al revelar que en el año fiscal 2023 se ha cometido fraude por más de \$12 millones a los programas de asistencia pública y de MassHealth.

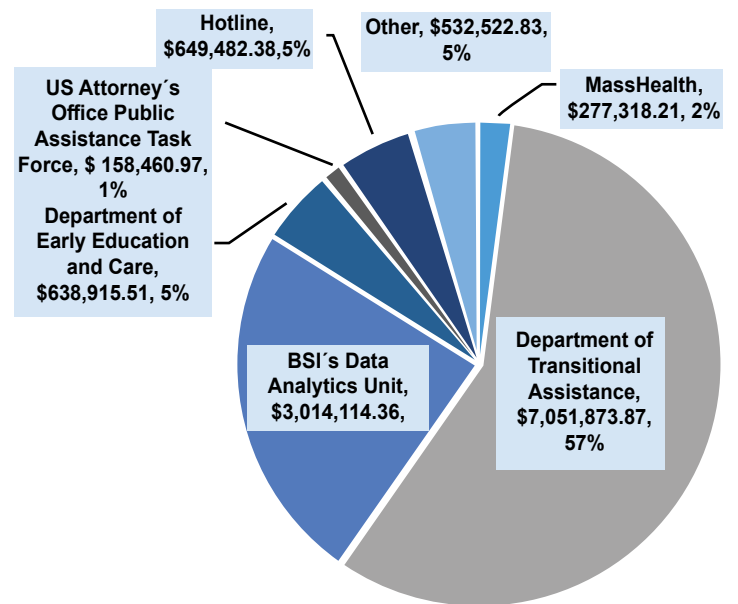
El primer informe anual de la Oficina de Investigaciones Especiales (BSI) del año fiscal 2023 (FY23) resume el trabajo que ha realizado para ayudar a que el gobierno funcione mejor

mediante la investigación, conforme a la ley, del fraude, el abuso y los actos ilegales que involucran beneficios de asistencia pública en todo el Commonwealth.

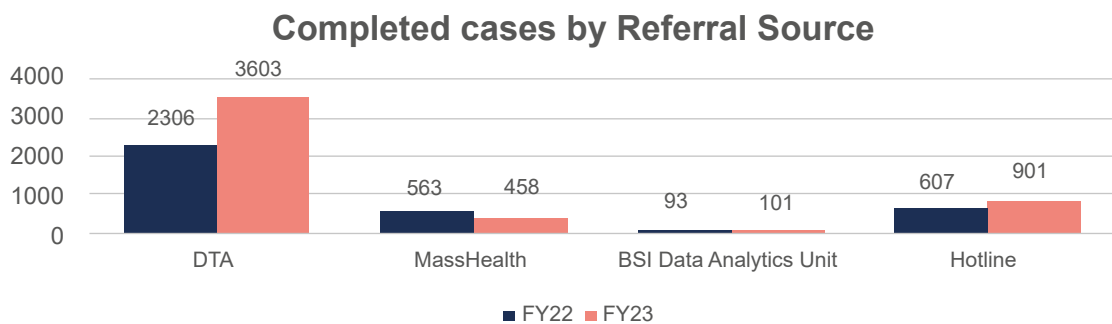
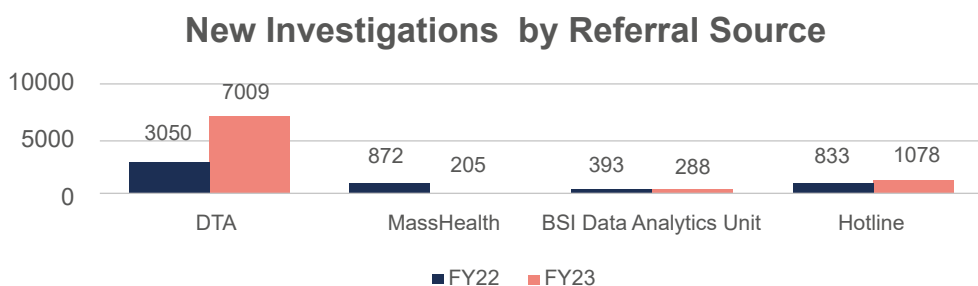
Este año, BSI identificó \$12,322,688 en fraude de asistencia pública en el año fiscal que finalizó el 30 de junio de 2023. BSI completó 5,100 investigaciones de fraude, un aumento del 40,8% con respecto al año fiscal 2022.

"Nuestra oficina continuará trabajando para garantizar que el dinero de los contribuyentes se utilice de manera efectiva y que los recursos estén disponibles para quienes realmente los necesitan y califican para recibirlos", subrayó DiZoglio.

El informe incluye tablas y figuras que muestran el fraude identificado por BSI y la fuente de referencia.



Total Fraud Identified: \$12,322,688.13



La Unidad Central de Procesamiento (CPU) recibió 8,643 nuevas remisiones para investigación en el año fiscal 2023 (FY23) y procesó, analizó y revisó 5,552 remisiones, mientras que la Unidad de Investigaciones de Fraude (UIF) completó 981 casos en el año fiscal 23, lo que contribuyó a identificar un fraude por un total de \$9,551,227.91 en 756 casos.

La Unidad de Análisis de Datos (DAU) generó 401 referencias a la CPU, la mayoría de las cuales alegaron que los asistentes de atención personal (PCA) no divulgaron con precisión sus ingresos al Departamento de Asistencia Transicional (DTA) y a las agencias de MassHealth como se requería mientras recibían

beneficios de asistencia pública.

BSI investiga programas administrados por el DTA y la División de Asistencia Médica (que administra MassHealth).

Además, BSI tiene un acuerdo con el Departamento de Educación y Atención Temprana (EEC) para investigar también el fraude en ese programa. BSI recibe referencias para investigación de sus agencias asociadas, consejos públicos, referencias de agencias federales y mediante el uso de sus herramientas de análisis de datos.

El público puede denunciar un posible fraude a BSI en: <https://www.mass.gov/how-to/report-public-benefit-fraud-to-the-office-of-the-state-auditor>



Nueva escuela para estudiantes de Dorchester y Mattapan

BPS organizará sesiones informativas y buscará opiniones de varios grupos interesados en las comunidades escolares de Shaw y Taylor para garantizar que la nueva escuela refleje las aspiraciones y satisfaga las necesidades de toda la comunidad.

Gran avance. "Es emocionante saber que Boston Public School está recibiendo fondos de la Autoridad de Construcción Escolar de Massachusetts para invertir en nuestras instalaciones y brindar la educación del siglo XXI que nuestros niños tan desesperadamente necesitan para

prosperar", dijo la representante estatal Brandy Fluker Oakley. "Como ex maestra de tercer grado, he visto de primera mano la importancia tanto de la participación familiar como del ambiente escolar para nuestros jóvenes y sus trayectorias futuras".

"Estamos encantados de

que MSBA esté avanzando con esta propuesta, ya que es una oportunidad para construir la primera escuela nueva para las comunidades de Mattapan y Dorchester. Cada estudiante de BPS merece escuelas saludables, sostenibles e inclusivas cerca de casa y esta propuesta nos acerca más a ese objetivo", dijo la senadora estatal Liz Miranda. "Estoy agradecida de la administración, del comité escolar y del ayuntamiento por hacer avanzar esta propuesta".

"Una nueva escuela Shaw/Taylor es una buena noticia para los estudiantes de Dorchester y Mattapan", dijo el concejal Brian Worrell. "Como la primera escuela nueva en esos vecindarios en dos décadas, es una gran inversión en un área donde reside una gran población. Todos nuestros



estudiantes merecen gimnasios, bibliotecas, cafeterías y espacio para las artes, y espero que estos ideales se centren en el plan de instalaciones a largo plazo de BPS".

"Como graduado de Taylor School y BPS, creo fundamentalmente que necesitamos construir más escuelas, que afirmen la dignidad de nuestras comunidades escolares con instalaciones modernas, espacios universalmente accesibles y sistemas de apoyo culturalmente

receptivos que apunten a crear una sociedad más efectiva. panorama educativo respetuoso, empático y equitativo", dijo la concejal Ruthzee Louijeune.

"Esperamos trabajar estrechamente con las Escuelas Públicas de Boston para hacer realidad este proyecto transformador", dijo la directora ejecutiva de MSBA, Mary Pichetti. "Este proyecto muestra nuestra dedicación para apoyar proyectos que mejoren la experiencia educativa de los estudiantes de todo el Commonwealth".



RECURSOS GRATIS DE SALUD

INGLÉS Y ESPAÑOL



DESCARGAR GRATIS

myhealthfair.com



► Asociación de Comerciantes Latinos

Cierra el 2023 fiesta y reconoci

La Asociación de Comerciantes "North Shore Latino Business Association" despidió el 2023 con una gran fiesta y entrega de placas a sus miembros en el conocido negocio latino "Trío's Mexican Grill", en la ciudad de Lynn. La fiesta navideña reunió a más de 200 personas en una nueva celebración festiva para compartir y disfrutar en un gran ambiente de hermandad y camaradería, además de una exquisita cena brindada por el emblemático restaurante, NSLBA Spanglish Holiday Party y la MEGA Rifa que fue toda una atracción con más de 30 premios, todos ellos donados por algunos miembros de la Asociación. El premio principal fue de mil dólares.

Con casi 800 miembros, la Asociación de Comerciantes es reconocida por su constante esfuerzo de empujar a la comunidad



UN MEJOR AÑO 2024

Lleno de prosperidad





del North Shore 23 con mientos

interesados en iniciar un negocio en el estado de Massachusetts.

La celebración de la Navidad y del Año Nuevo estuvo muy concurrida por una diversidad étnica que representa la comunidad de Lynn y del North Shore. La mayoría de los comerciantes intercambiaron tarjetas de negocios, se divertieron y gozaron de una noche amena.

Algunos comerciantes recibieron entre aplausos la placa oficial de membresía, entre los que destacan: CavArt Photography, Ray's Auto Service, Bellos Insurance y Marco De Sa.

La directora y fundadora de la Asociación, Frances Martínez, se mostró muy agradecida por el continuo apoyo de las autoridades de



la ciudad y del estado y por los miembros de la organización y amigos que siempre están "diciendo presente".

Los auspiciadores de este gran evento fueron Uniting with You Home Care, Wash



Cycle Laundry, Taqueria Montecristo, Jassiel Family Day Care, Gold Star Hair Design, Antojito Chapines Restaurant, Ebenezer Taxi & Service, El Mundo Boston, y Trio's Mexican Grill.

latinoamericana para lograr avances en el crecimiento económico y capacitar para que los negocios reciban igualdad de beneficios.

Su misión es apoyar a los comercios existentes y asesorar a los



¡Nos vamos de vacaciones! La Hora del Café
REGRESA AL AIRE LUNES 8 DE ENERO
7am-8am Por las redes sociales



Alcalde de Lynn destaca 23 logros de su gestión en 2023

El alcalde de Lynn, Jared Nicholson, concluye su segundo año de gestión compartiendo 23 logros notables de su administración en siete áreas claves en el 2023 como vivienda, educación, desarrollo económico, infraestructura y la violencia.

Su administración otorgó \$2 millones a tres proyectos diferentes, incluido uno para crear 30 nuevas unidades mediante la preservación de viviendas de bajo costo, a través del nuevo Fondo Fiduciario de Vivienda Asequible. Asimismo, utilizó \$400,000 en fondos de la Ley del Plan de Rescate Estadounidense para el Proyecto de Prevención de Desalojos, ayudando a más de 100 inquilinos.

Durante su gestión ha logrado establecer el presupuesto para una nueva Escuela Intermedia Pickering, factible



después de un aumento de \$30 millones en los fondos de la Autoridad de Construcción Escolar de Massachusetts por el cual la Ciudad abogó con sus socios, especialmente con la representación estatal. Las

Escuelas Públicas de Lynn agregaron 90 nuevos asientos de prekínder.

Desarrollo económico

Entre los otros logros, el alcalde Nicholson aprobó el proyecto South Harbor para 850 unidades, con un 10% de unidades asequibles, 26,000 pies cuadrados de espacio comercial, un parque público de 8 acres y un ingreso fiscal anticipado de \$120 millones durante 30 años.

También lanzó una asociación innovadora con Mass Hire para ofrecer a los residentes de Lynn la oportunidad de obtener una licencia de conducir comercial de forma gratuita, con 11 residentes participando en la primera sesión, así como se agregó educación para adultos en Lynn Tech en automoción y

soldadura (10 espacios cada uno) a través de la subvención estatal de Iniciativa de Carrera Técnica y apoyó la apertura de una cocina comercial privada compartida con 8,000 pies cuadrados de espacio y equipo de cocina comunitaria.

Logros en infraestructura

El alcalde Nicholson aprobó el primer plan integral de la ciudad denominado "Vision Lynn" que ganó un premio de planificación regional y se lanzó un sitio web nuevo, más accesible, dinámico e informativo de la ciudad de Lynn: lynnma.gov.

Otro de sus logros es la realización de mejoras de seguridad en el centro de viviendas para personas mayores de Pleasant Street a través de \$200,000 en subvenciones estatales y autorizó una extensión financiada por el estado del Northern Strand Community Path (\$11 millones) y mejoras de seguridad y tráfico en Broadway (\$6 millones).

También lanzó dos nuevos programas: un programa gratuito de residuos textiles y un programa de compostaje en la acera. La ciudad desvió más de 18,000 libras de desechos textiles de la basura y 40 personas se inscribieron en el programa gratuito de kit inicial de abono en la acera.

En el área de las finanzas pagó 8,1 millones de dólares en bonos del déficit estatal, retirando con éxito el rescate financiero del estado y obtuvo una mejora en la calificación financiera de la Ciudad de Moody's (A2 a A1).

Calidad de vida

Nicholson encabezó una innovadora iniciativa municipal para sondear los vecindarios afectados por la violencia con la policía de Lynn, Salud Pública, el Concejo Municipal y otros, visitando más de 200 hogares, para luego crear "Lynn Calm Team", el nuevo equipo de respuesta "desarmado de la ciudad", y publicó el puesto de director del programa correspondiente.

Asimismo se instalaron cajas Narcan gratuitas que salvan vidas en cinco lugares abiertos en toda la ciudad con fondos del acuerdo sobre opioides y se colocaron casi 100 contenedores de basura Bigbelly en parques y lotes de la ciudad con arte decorativo residente y 50 barriles nuevos en las calles de la ciudad, al igual que se contrató a un coordinador de acceso lingüístico para coordinar los servicios de interpretación y traducción, y un intérprete adicional de español en el Ayuntamiento.



Boston se prepara para crudo invierno

Grandes medidas. "La ciudad está lista para apoyar a los residentes de Boston durante las inclemencias del tiempo invernal y para mantener bajas las facturas de energía a medida que bajan las temperaturas", dijo la alcaldesa Michelle Wu luego de unirse a funcionarios de la ciudad en el patio de Obras Públicas en Frontage Road para discutir los preparativos para el invierno que se están llevando a cabo actualmente en la ciudad de Boston y los recursos disponibles para los residentes, incluidos los adultos mayores y las personas sin hogar.

"Los departamentos de nuestra ciudad trabajan las 24 horas del día para mantener seguras a nuestras comunidades y aliento a los bostonianos a utilizar los servicios de la ciudad y estar atentos a los vecinos vulnerables", expresó la alcaldesa.

El Departamento de Obras Públicas (PWD) dispone actualmente de 44.000

toneladas de sal para tratar las calles de la ciudad. PWD tiene 175 equipos internos de limpieza de nieve y tiene la capacidad de colocar más de 800 piezas adicionales en las carreteras durante tormentas más grandes. Como parte de sus operaciones de limpieza en el vecindario durante las tormentas invernales y para garantizar la seguridad de los ciclistas después de los eventos, PWD asigna equipos para quitar la nieve de los carriles exclusivos para bicicletas de Boston.

Planes de respuesta

La Oficina de Manejo de Emergencias (OEM) monitorea los pronósticos y mantiene líneas de comunicación abiertas con el Servicio Meteorológico Nacional. OEM también trabaja en todos los departamentos de la ciudad y con socios externos para garantizar que existan planes de respuesta coordinados antes de eventos climáticos extremos. Los residentes pueden



inscribirse para recibir AlertBoston, el sistema de notificación masiva de emergencias de la ciudad, notificaciones por teléfono, mensaje de texto o correo electrónico en caso de que se declare una emergencia por nieve o una prohibición de estacionamiento. En boston.gov se encuentran consejos de seguridad sobre cómo prepararse para las tormentas invernales. Las notificaciones de AlertBoston están disponibles en 11 idiomas.

En acción empresas de propiedad de minorías

Este año, dos empresas

de propiedad de minorías con sede en Boston ayudarán al Departamento de Obras Públicas durante las operaciones de control de nieve y hielo para limpiar escaleras y senderos de propiedad de la Ciudad. Ambos contratos son parte del Programa de Mercado Protegido de la Ciudad de Boston para promover la equidad en las adquisiciones con el apoyo directo del Departamento de Diversidad de Proveedores y Fuerza Laboral. Estos contratos se otorgaron a A & M Home Services y Mass Trucking como contratos de tres años (los contratos otorgados el año pasado a empresas propiedad de minorías tuvieron una duración de un año). Tanto A & M Home

Services como Mass Trucking son propiedad de personas de color y están ubicadas en Roxbury.

A medida que las temperaturas bajan y se espera que los costos de los servicios públicos aumenten, la alcaldesa Wu recuerda a los residentes, las pequeñas empresas y las organizaciones locales que opten por Boston Community Choice Electricity (BCCE). Este programa administrado por la ciudad ofrece a los residentes tres opciones para los precios de la electricidad y la energía renovable.

Para obtener más información, visite la guía Invierno en Boston y siga a @CityofBoston en Twitter.

SIGNS *by* MR V

▶ Toldos para la entrada de su negocio



▶ Banners (letreros de vinilo)



Logos y decoración para su vehículo Comercial

Tarjetas de presentación

Gráficas para adornar su carro para los "Car Clubs"

Todo tipos de letreros para su **NEGOCIO**

362A Centre Street
Jamaica Plain, MA
(617) 592-8038

Suspenden licencia a "Energy Lounge" por asesinato de hombre de 29 años



En un comunicado hecho llegar a los diferentes medios de comunicación, el Concejo de la ciudad de Lawrence dio a conocer que ha sido suspendida hasta nuevo aviso la licencia de "Energy Lounge", un restaurante bar donde fue asesinado a tiros un hombre de 29 años de edad durante un incidente en dicho establecimiento tal como se informó el domingo 24 de diciembre.

Como resultado de este incidente, el jefe interino de la policía, William Castro, suspendió la licencia de "Energy Lounge" ubicado en 459 de la calle Broadway, para operar desde el miércoles 27 de diciembre. Los propietarios del establecimiento fueron notificados en persona.

"Esta decisión se tomó en parte debido a que el caso está bajo investigación por el Departamento

de Policía de Lawrence y los detectives de la Policía Estatal de Massachusetts asignados a la oficina del Fiscal de Distrito del Condado de Essex", dice el comunicado.

"Además, dada la naturaleza del incidente, con los perpetradores aún en libertad, el jefe interino ha determinado que, en aras de la seguridad pública, la ciudad debe cerrar el establecimiento y suspender la licencia de funcionamiento del establecimiento hasta el momento en que finalice la investigación y esté completa. Esta acción inmediata se está tomando de manera acelerada debido a la acción primordial la cual vela siempre por la seguridad pública".

El comunicado concluye señalando que "el establecimiento permanecerá cerrado hasta nuevo aviso. Una vez que se complete la investigación, toda la información se entregará a la junta de licencias de la Ciudad de Lawrence, la cual podrá tener una audiencia sobre este caso. Mientras tanto, todas las operaciones del establecimiento estarán suspendidas en espera de los resultados de la investigación".



➤ Equipo de fútbol de Lawrence

Campeón estatal

Los integrantes del equipo de fútbol de Lawrence "Pop Warner U8" que se llevaron la copa como Campeones Estatales recibieron la felicitación del alcalde Brian DePeña durante una visita que hicieron al City Hall de la ciudad. "Estamos orgullosos

de ustedes y de sus padres", dijo el alcalde,

DePeña luego de intercambiar saludos con cada uno de los jugadores y expresa su satisfacción por "haberlos tenido con nosotros".





► MyaJeanette Abréu

Recibe reconocimiento de la ciudad de Lawrence

MyaJeanette Abréu, galardonada por la Armada y el Cuerpo de Marines de los Estados Unidos por su valor y determinación como fundadora de la Asociación de Alistados Juveniles (LPD),

recibió el reconocimiento de la ciudad de Lawrence durante una visita al alcalde Brian DePeña.

"Es un honor reconocer a MyaJeanette por su pasión y generosidad al esforzarse por lograr sus objetivos que siempre

han incluido a su comunidad", dijo DePeña.

Hija de madre puertorriqueña y padre dominicano, Abreu recibió dos medallas en diferentes ocasiones y durante su estancia en Japón como

Quarter Master de la Armada de los Estados Unidos *"navegó por los vastos océanos y protegió a nuestro país de muchas situaciones y peligros de los que los civiles comunes no somos conscientes"*.

Como fundadora de la LPD de Nueva Orleans representa a una comunidad entre todos los marineros jóvenes.

MyaJeanette Abreu nació en Holy Family en 2004 y asistió a escuelas como South Lawrence East, Esperanza Academy y Norte Dame Cristo Rey, y se graduó de Greater Lawrence Technical School.

A la temprana edad de 15

años, caminaba por algunas de las pasarelas más famosas de Massachusetts mostrando su talento a algunos de los mejores diseñadores del mundo. Ha representado a la Ciudad de Lawrence en varios países como China, Korea del Norte y del Sur en el equipo de Navegación de los Estados Unidos.

Abreu, cuyo espíritu generoso y bondadoso la llevó a iniciar una colecta de juguetes mientras estaba en Japón y a servir la cena de Navidad de la Casa de la Misericordia para las familias que tienen bajos recursos para la alimentación o que se encuentran sin hogar justo el día de su llegada a Lawrence.



Buscado por asesinato en Lawrence es arrestado en Texas

Santana Guerrero Temporo de 53 años que era buscado por el asesinato de Diosmary Mejía el día de Navidad fue arrestado en Texas, anunció el fiscal de distrito del condado de Essex, Paul F. Tucker.

Guerrero Temporo fue arrestado bajo el cargo de fugitivo de la justicia y se espera que sea procesado la próxima

semana. Estaba siendo buscado por el asesinato de Diosmary el 25 de diciembre de 2023.

"Estoy extremadamente agradecido a los investigadores de la Policía Estatal de Massachusetts asignados a la Oficina del Fiscal de Distrito del Condado de Essex, Paul Tucker, y al Departamento de Policía de Lawrence por su arduo trabajo

y dedicación que trajeron una rápida solución a este caso. El individuo está ahora bajo custodia, lo que ayudará a la familia en el proceso de curación. En nombre del Departamento de Policía de Lawrence, deseo ofrecerles nuestro más sentido pésame, mientras lamentan esta trágica pérdida", dijo el jefe interino William Castro.

Violencia en Lynn "es devastadora"

Dos adolescentes fueron asesinados a tiros en 10 Camden Street y otras tres personas recibieron disparos cerca del Pizza Hut en 39 State Street.

La violencia armada en Lynn crece cada día y la preocupación del alcalde Jared Nicholson es aún mayor. Dos jóvenes de 16 y 19 años fueron asesinados a tiros en 10 Camden Street, mientras que otras tres personas fueron baleadas cerca del Pizza Hut en 39 State Street y, según los reportes médicos, están en condición estable. "Estos hechos de violencia son devastadores y absolutamente inaceptables", dijo el alcalde. "Ofrecemos nuestras condolencias a las familias de las dos víctimas del tiroteo y ofreceremos apoyo a las comunidades escolares que lloran estas pérdidas", dijo Nicholson en un comunicado. "Agradecemos a



nuestro equipo policial por todos sus intensos esfuerzos durante los últimos días y vamos a responder con una mayor presencia policial según sea necesario y con renovada urgencia y claridad en nuestros esfuerzos por la paz, la justicia y una comunidad más segura".

La policía de Lynn dijo que recibió varias llamadas al 911 informando de disparos cerca de 10 de Camden St., y los agentes que respondieron encontraron a las dos víctimas con heridas de bala. Ambos fueron llevados al Centro Médico North Shore, el adolescente de 16 años fue declarado muerta en la sala de emergencias, mientras que la víctima de 19 años también sucumbió a sus heridas en el hospital.

En otro incidente, la policía de



Lynn recibió una llamada al 911 después de que tres personas recibieron disparos cerca del Pizza Hut ubicado en 39 State St. en Lynn. Las víctimas fueron trasladadas al Hospital General de Massachusetts y parecen estar en condición estable, dijeron las autoridades.

Tiroteos separados

Las investigaciones sobre los dos tiroteos separados están en curso, según el fiscal de

distrito del condado de Essex, Paul F. Tucker, y el jefe de policía de Lynn, Christopher Reddy.



"Los efectos de la violencia armada son devastadores, especialmente cuando los jóvenes están involucrados y pierden la vida", dijo Tucker en un comunicado. "Los detectives de la policía estatal de Massachusetts asignados a mi oficina, la policía de Lynn y los funcionarios de Lynn están comprometidos a agotar todos los

recursos posibles en un esfuerzo por interrumpir este patrón de violencia sin sentido".

Reddy dijo que el Departamento de Policía de Lynn y la Policía Estatal están dedicando "recursos importantes" a las investigaciones y "continuarán haciéndolo hasta que los infractores rindan cuentas".

"Basándonos en nuestra investigación hasta este punto, creemos que se trata de ataques dirigidos y pedimos la ayuda del público". Si tiene alguna información, comuníquese con los investigadores al 781-477-3190".

► "Stand Up If You're Here Tonight"

Experiencia teatral única en Boston

En el íntimo Maso Studio del Huntington Theatre

The Huntington anuncia el elenco y el equipo creativo de su nueva producción

de "Stand Up If You're Here Tonight", la obra completamente única e interactiva escrita y dirigida por John Kolvenbach. La producción comienza en 2024 y se desarrollará del sábado 20 de enero al domingo 3 de marzo de 2024 en el Huntington Theatre en Maso Studio (264 Huntington Avenue).

"Stand Up If You're Here



"Tonight" (Levántate si estás aquí esta noche) es una nueva obra del dramaturgo nominado al premio Olivier John Kolvenbach. Ganador del Premio del Círculo de Críticos de Drama de Los Ángeles al Mejor Actor, Jim Ortlieb ofrece una actuación espectacular como un hombre desesperado por conectarse, doblegado por el aislamiento y profundamente enamorado de la propia audiencia. A diferencia de todo lo que hayas visto antes en The Huntington, esta experiencia subterránea en el renovado Maso Studio con capacidad para 150

personas desdibuja la línea entre el público y el artista, y hará que el público se conecte, ría, piense y se ponga de pie.

Kolvenbach escribió "Stand Up If You're Here Tonight" en la primavera de 2021, durante la pandemia de Covid-19. Se estrenó en Harbor Stage Company en Wellfleet y luego tuvo presentaciones con entradas agotadas en Los Ángeles, Chicago y París. Ha sido elogiado como un "ejercicio existencial asombrosamente original" por WTTW (PBS) Chicago, y como "estridente,

francamente brillante y lleno de alegres sorpresas". por el Independiente de Provincetown.

"El espectáculo trata sobre un tipo que intenta hacer lo imposible, o lo casi imposible: quiere lograr una especie de unión con el público, una unidad, para desdibujar la línea entre la obra y las personas que están allí. Esa es la ambición del hombre de la obra, pero también es la ambición (descabellada, tal vez) de la obra misma. Esperamos la comunión", dice Kolvenbach. La directora artística de Huntington es Loretta Greco.

STAND UP IF YOU'RE HERE TONIGHT JAN - MAR 2024

S M T W T F S						
THE HUNTINGTON THEATRE						
21	22	23	24	25	26	27
7PM		7:30PM	7PM	7:30PM	8PM	2:30PM 8PM
28	29	30	31	FEB. 1	2	3
2:30PM 7PM		7:30PM	7:30PM	8:10AM 7:30PM	8PM	2:30PM 8PM
4	5	6	7	8	9	10
2:30PM		7:30PM	3PM 7:30PM	7:30PM	8PM	2:30PM 8PM
11	12	13	14	15	16	17
2:30PM SUN. NIGHT 7:30PM		7:30PM	3PM 7:30PM	7:30PM	8PM	2:30PM 8PM
18	19	20	21	22	23	24
2:30PM		7:30PM	3PM 7:30PM	7:30PM	8PM	2:30PM 8PM
25	26	27	28	29	MAR. 1	2
2:30PM			3PM 7:30PM	7:30PM	8PM	2:30PM 8PM
3	• ASL-Interpreted • Press Opening Night • Audio-Described • Student Matinee • Open Captioning					



La columna de Marino

Deportes y más...

Desde esta columna les queremos desear un venturoso 2024, vamos a seguir brindándoles la mejor información deportiva. Primer aniversario de la muerte del Rey PELÉ, Los Celtics siguen mandando en la NBA, Perú ya tiene nuevo DT de su selección, Chile sigue buscando, CR7 Ronaldo el máximo goleador del 2023.

Cristiano Ronaldo máximo goleador del 2023



Cristiano Ronaldo convirtió en la victoria de Al-Nassr ante Al-Taawon (4-1), por la Saudi Pro League, y se consolidó como el máximo goleador del año a nivel mundial, al anotar su tanto número 54. Pero la nota del día se la llevó CR7, que anotó su gol número 54 en el año (44 con Al-Nassr y 10 con

la Selección de Portugal, que ganó los 10 partidos que jugó), cifra top a nivel global, por delante de Kylian Mbappé (52), Harry Kane (52) y Erling Haaland (50), figuras de Paris Saint-Germain, Tottenham, Bayern Munich y Manchester City, respectivamente.



Brasil conmemora a Pelé a un año de su muerte

El 'Rey del fútbol' Edson Arantes do Nascimento fue recordado en todo el país sudamericano con múltiples homenajes. Una camisa proyectada durante varios minutos sobre el emblemático Cristo del Corcovado de Río de Janeiro, destacaba el número 10 del dorsal del tres veces campeón mundial y su emblemática firma. Al cumplirse el 29.12.2023n año de la muerte de la leyenda del fútbol brasileño, se realizaron varios homenajes en ciudades como Río de Janeiro, donde se leyó en una ceremonia un mensaje del Papa y se proyectó sobre la estatua del Cristo una camiseta '10' de la 'Selecao'.



Braves adquieren a Chris Sale en canje con Red Sox por Grissom

Los Braves adquirieron al pitcher Chris Sale de los Red Sox a cambio de Vaughn Grissom, esperando una nómina del calibre de una Serie Mundial. Los Atlanta Braves adquirieron este sábado al lanzador zurdo Chris Sale de los Boston Red Sox a cambio del jugador de cuadro Vaughn Grissom, apuntalando su rotación con el siete veces All-Star que esperan que complete una nómina del calibre de una Serie Mundial.



Sorpresiva votación del diario El País

Con un hecho histórico, Germán Cano fue elegido mejor jugador en la encuesta América le responde a El País. El argentino que juega en Fluminense y fue figura en la consagración de la Copa Libertadores, ganó en la votación de la que participaron 250 periodistas del continente y es el nuevo Rey de América.

Gareca no sería DT de Chile



Ricardo Gareca es uno de los técnicos de mayor reconocimiento durante los últimos años en el fútbol sudamericano. El DT argentino marcó la historia de Perú al terminar con más de tres décadas sin conseguir una clasificación a la Copa del Mundo. Tras su salida del conjunto inca, el albiceleste estuvo en lista para ser el entrenador de algunas selecciones y clubes de peso. Se habló de la chance de que dirigiera al América de Cali, club del que es ídolo y también de una posible llegada a los combinados de Colombia y Ecuador. Sin embargo, en las últimas horas una nueva versión sobre su futuro ha empezado a retumbar en varios lugares del continente. Todo apuntaba que el entrenador estaba listo para firmar con Chile, pero varias situaciones cambiarían esa opción.



Jorge Fossati nuevo DT de la Selección del Perú

El entrenador uruguayo Jorge Fossati asumirá la dirección técnica de la selección de fútbol de Perú para la Copa América 2024 y la clasificatoria sudamericana para el Mundial-2026, informó la Federación de Peruana de Fútbol (FPF). "Con el objetivo de clasificar al Mundial 2026, el experimentado entrenador uruguayo Jorge Fossati asumirá la dirección técnica de La Bicolor tras llegar a un acuerdo satisfactorio con la Federación Peruana de Fútbol", indicó la FPF en un comunicado. Fossati, de 71 años y exseleccionador de Uruguay y Catar, reemplaza en el cargo al peruano Juan Reynoso.



Diego Martínez nuevo DT de Boca Juniors

El argentino Diego Martínez fue anunciado como nuevo director técnico de Boca Juniors para la temporada de 2024, comunicó oficialmente el popular club argentino en sus redes sociales. Martínez, de 45 años, asumirá la conducción del plantel 'xeneize' el 2 de enero próximo, con la misión de recuperar a Boca luego de una temporada muy floja, en la que no obtuvo ningún título ni clasificó a la Copa Libertadores de 2024. En principio, Martínez tendrá contrato hasta el 31 de diciembre de 2024, con la opción de renovarlo por una temporada más, y ocupará el lugar que dejó vacante Jorge Almirón entre abril y noviembre pasado, cuando renunció tras la derrota 2-1 en la final de la Copa Libertadores contra Fluminense.



Boston tuvo que transpirar pero consiguió la victoria

Celtics batallan hasta el final para ganar, 25 partidos ganados y 6 partidos perdidos hasta el sábado 30 de diciembre, el mejor de la NBA. Jaylen Brown regresó tras una ausencia de un partido para anotar 31 puntos, además de suministrar el pase con que Luke Kornet logró el enceste del desempate en el duelo del viernes, una victoria de los Celtics de Boston por 120-118 sobre los Raptors de Toronto. Scottie Barnes había empatado el encuentro a 116 con un triple a 47 segundos del final. Boston encontró a Kornet para una clavada con 32 segundos restantes. La ventaja de Boston era de 119-117 cuando Barnes avanzó por el callejón pero no pudo definir. En desventaja por tres luego que la repetición determinó que hubo una falta antes de que sonara la bocina, Pascal Siakam fue a la línea por Toronto, con 1,4 segundos faltantes. Atinó el primer tiro libre pero falló el segundo y los Celtics se comieron el tiempo restante.



Carlo Ancelotti renueva como DT del Real Madrid hasta 2026

El Real Madrid anunció la renovación del técnico italiano Carlo Ancelotti hasta el 30 de junio de 2026, ampliando así su vínculo con el conjunto blanco que finalizaba al concluir la presente temporada. Un nuevo contrato que pone fin a los rumores que colocaban a Ancelotti como seleccionador de Brasil a partir del próximo 30 de junio. "En sus cinco temporadas como entrenador del Real Madrid ha ganado 10 títulos: 2 Ligas de Campeones, 2 Mundiales de Clubes, 2 Supercopas de Europa, 1 Liga, 2 Copas del Rey y 1 Supercopa de España", señala el Real Madrid. Ancelotti suma 260 partidos dirigiendo al Real Madrid, divididos en dos etapas (2013-2015 y 2021-actualidad), de los que ha ganado 189, empatado 33 y perdido 38.

DEPORTES Y MÁS CON

MARINO

RADIO EN VIVO

EN VIVO →
ENLACE RADIO EN VIVO

Lunes a Viernes 11:00 am a 12:30 pm en vivo en WUNR 1600 AM RADIO INTERNATIONAL y en repetición exclusivamente en nuestra página a las 5:00 pm

www.deportesymasconmarino.com



The Commonwealth of Massachusetts

DEPARTMENT OF PUBLIC UTILITIES
(DEPARTAMENTO DE SERVICIOS PÚBLICOS O D.P.U.)

AVISO DE PRESENTACIÓN DE PETICIÓN Y AUDIENCIAS PÚBLICAS

D.P. U. 23-150

15 de diciembre de 2023

Petición de Massachusetts Electric Company y Nantucket Electric Company, que operan comercialmente como National Grid, de conformidad con las Leyes Generales (G.L., por sus siglas en inglés), capítulo (c.) 164, secciones(§) 94 y 220 CMR 5.00 (Código de Reglamentos de Massachusetts o CMR, por sus siglas en inglés), para la aprobación de un aumento general de las tarifas base de distribución del servicio eléctrico, un Plan tarifario basado en el rendimiento y un Mecanismo de recuperación de capital.

El 16 de noviembre de 2023, Massachusetts Electric Company ("MECo") y Nantucket Electric Company ("Nantucket Electric"), que operan comercialmente como National Grid ("National Grid" o "Compañía"), presentaron una petición ante el Departamento de Servicios Públicos ("Departamento") para un aumento en las tarifas base de distribución eléctrica. El Departamento ha registrado este asunto bajo el número D.P.U. 23-150 y ha suspendido la fecha de vigencia del aumento de tarifas propuesto hasta el 1 de octubre de 2024, para investigar la pertinencia de la petición de la Compañía. A la Compañía se le otorgó por última vez un aumento en las tarifas base de distribución en el expediente Massachusetts Electric Company y Nantucket Electric Company, D.P.U. 18-150 (2019).

National Grid tiene el propósito de aumentar sus tarifas base de distribución eléctrica para generar \$131 232 856 en ingresos de distribución base adicionales. La Compañía también propone transferir los costos recuperados a través de ciertos mecanismos de conciliación, junto con los impuestos sobre la renta asociados, lo que resulta en un aumento de \$389 766 a los ingresos de distribución, a partir del 1 de octubre de 2024. Según estas propuestas, el aumento general propuesto de los ingresos por distribución es de \$131 622 621, lo que representa un aumento de aproximadamente el 12.7 por ciento en los ingresos por distribución. El aumento de la tarifa base de distribución propuesto se suma a los cambios a otras tarifas, como las tarifas de suministro y los mecanismos de conciliación, que tienen lugar durante el año.

Como parte de la presentación de su petición, National Grid propone un Plan Integral de Rendimiento e Inversión ("CPI", por sus siglas en inglés) que incluye dos características principales. Primero, la Compañía tiene el objetivo de implementar un mecanismo de fijación de tarifas basado en el rendimiento ("PBR", por sus siglas en inglés) para costos de operación y mantenimiento ("O&M", por sus siglas en inglés) únicamente, lo que permitiría a la Compañía ajustar sus tarifas base de distribución anualmente mediante la aplicación de una fórmula matemática de límite de ingresos. La Compañía propone implementar el mecanismo PBR por un plazo de cinco años. Durante el plazo del PBR, la fórmula de límite de ingresos propuesta aumenta los ingresos de distribución base de acuerdo con un factor de inflación de O&M específico de la empresa de servicios públicos. El plan PBR también contiene un componente que ayuda en la recuperación de ciertos costos operativos relacionados con inversiones de capital, un componente para recuperar o devolver costos exógenos fuera del control de la Compañía, un componente para compartir ganancias excesivas y un factor de recuperación de deuda incurrida para solicitar ajustes a los ingresos para reflejar aumentos o disminuciones en las tasas de interés durante el plazo de cinco años.

En segundo lugar, como parte del Plan CPI propuesto, la Compañía busca implementar un mecanismo de conciliación de Infraestructura, Seguridad, Confiabilidad y Electrificación ("ISRE", por sus siglas en inglés). Según National Grid, el mecanismo de conciliación ISRE recuperaría: (1) las inversiones de la Compañía en proyectos de capital central necesarios para brindar un servicio de distribución eléctrica seguro y confiable a los clientes; (2) las inversiones de National Grid en proyectos de capital necesarios para ejecutar el Plan de Modernización del Sector Eléctrico ("ESMP", por sus siglas en inglés, de la Compañía); y (3) gastos que corresponden al ESMP. El ESMP de la Compañía se presentará el 29 de enero de 2024 y estará sujeta a investigación en el expediente de Massachusetts Electric Company y Nantucket Electric Company, D.P.U. 24-11. En el presente procedimiento, la Compañía no solicita que el Departamento revise o apruebe ninguna inversión de ESMP. Las partes interesadas que deseen participar en el presente procedimiento deben aceptar que el Departamento no tiene la intención de que este expediente sea un segundo lugar para resolver cuestiones que se podrían revisar con más propiedad en el expediente D.P.U. 24-11.

Como parte de la presentación de su petición, National Grid también propone una serie de incentivos y sanciones asociados con el progreso y desempeño de la Compañía según el mecanismo PBR y con respecto a los proyectos de capital central que están amparados por el mecanismo de conciliación ISRE. Además, la Compañía propone un conjunto de marcadores de desempeño que permiten dar seguimiento y transparencia al desempeño operativo de la Compañía en áreas adicionales.

Además de estas propuestas, National Grid hace propuestas con respecto a la continuación de la desvinculación total de ingresos, que es un mecanismo

de tarifas que desvincula los ingresos de la Compañía de sus ventas. La Compañía también hace propuestas con respecto a la recuperación de costos relacionados con su programa de manejo de la vegetación y la continuación y expansión del programa piloto de manejo mejorado de la vegetación. Estos programas tienen como objetivo reducir costos y mantener o mejorar la seguridad y confiabilidad al prever la reducción de los riesgos de seguridad, interrupciones del servicio y perturbaciones relacionados con la vegetación, incluso mediante el fortalecimiento del sistema de distribución. La Compañía también busca modificar ciertas disposiciones de su fondo para tormentas, que está diseñado para mantener el apoyo a los ingresos para hacer frente a eventos climáticos de mayor escala.

National Grid también propone ajustes a ciertas categorías de ingresos y gastos; la recuperación de determinadas inversiones de capital realizadas hasta 2023; una modificación temporal de los lineamientos de calidad del servicio; la depreciación acelerada de determinados contadores; y transferir la recuperación de los costos de capital existentes relacionados con los medidores al mecanismo de conciliación anual de infraestructura avanzada de medidores ("AMI", por sus siglas en inglés).

La presentación de la petición de National Grid también contiene varias propuestas de diseño de tarifas, incluidos cambios en los cargos del cliente y de la demanda; una opción de fijación de precios de electrificación para clientes residenciales con la clase de tarifa R-1 que utiliza tecnologías de alto rendimiento, como bombas de calor eléctricas y cargadores domésticos de vehículos eléctricos; un descuento de varios niveles para personas de bajos ingresos basado en los niveles de ingresos para los clientes de la clase de tarifa R-2; propuestas revisadas de precios de alumbrado público; y una variedad de cambios arancelarios.

Lo anterior no pretende ser una lista exhaustiva de las propuestas establecidas en la presentación de la petición de la Compañía. Puede encontrar información adicional sobre las propuestas anteriores y todas las demás propuestas establecidas por National Grid en la presentación de la petición de la Compañía, que se encuentra en el sitio web del Departamento, como se indica a continuación.

National Grid afirma que si su petición se aprueba según lo solicitado, los clientes pueden esperar los impactos en la factura que se detallan a continuación. Los siguientes impactos en las facturas no incluyen posibles cambios en las tarifas que resulten de la propuesta de la Compañía de transferir los costos de capital relacionados con los medidores al mecanismo de conciliación de AMI, como se señaló anteriormente:

Para clientes de MECo:

- Un cliente residencial de servicio básico que recibe servicio bajo la Tarifa R-1 y consume en promedio 600 kilovatios-hora ("kWh") de electricidad por mes tendrá un aumento en la factura mensual de \$7.86 (3.7 por ciento).
- Un cliente residencial de servicio básico que recibe servicio bajo la Tarifa R-1, con la opción de precio de electrificación, que consume en promedio 1000 kWh de electricidad por mes tendrá una disminución en la factura mensual de \$17.88 (5.1 por ciento).
- Un cliente residencial de servicio básico que recibe servicio bajo la Tarifa R-2 y consume en promedio 600 kWh de electricidad por mes puede esperar que los cambios en la factura varíen dependiendo del porcentaje de descuento que aplica a personas de bajos ingresos:
 - o Los clientes con un descuento del 32 por ciento tendrán un aumento en la factura mensual de \$5.35 (3.9 por ciento);
 - o Los clientes con un descuento del 36 por ciento tendrán una disminución en la factura mensual de \$2.99 (2.2 por ciento);
 - o Los clientes con un descuento del 44 por ciento tendrán una disminución en la factura mensual de \$19.66 (14.4 por ciento);
 - o Los clientes con un descuento del 49 por ciento tendrán una disminución en la factura mensual de \$30.08 (22.1 por ciento); y

- o Los clientes con un descuento del 55 por ciento tendrán una disminución en la factura mensual de \$42.59 (31.2 por ciento).
- Los clientes de servicios básicos comerciales e industriales ("C&I", por sus siglas en inglés) pueden esperar que los cambios en las facturas varíen según el uso y la clase de tarifa. La Compañía afirma que el impacto promedio en la factura mensual para los clientes de C&I en el consumo promedio de cada clase oscilará entre un aumento del 0.7 por ciento y un aumento del 16.4 por ciento. Los clientes de C&I deben comunicarse con la Compañía, como se indica a continuación, para conocer los impactos específicos en las facturas.

Para clientes de Nantucket Electric:

- Un cliente residencial de servicio básico que recibe servicio bajo la Tarifa R-1 y consume en promedio 600 kWh de electricidad por mes tendrá un aumento en la factura mensual de \$7.86 (3.7 por ciento).
- Un cliente residencial de servicio básico que recibe servicio bajo la Tarifa R-1, con la opción de precio de electrificación, que consume en promedio 1000 kWh de electricidad por mes tendrá una disminución en la factura mensual de \$17.88 (5.1 por ciento).
- Un cliente residencial de servicio básico que recibe servicio bajo la Tarifa R-2 y consume en promedio 600 kWh de electricidad por mes puede esperar que los cambios en la factura varíen dependiendo del porcentaje de descuento que aplica a personas de bajos ingresos:
 - o Los clientes con un descuento del 32 por ciento tendrán un aumento en la factura mensual de \$5.35 (3.9 por ciento);
 - o Los clientes con un descuento del 36 por ciento tendrán una disminución en la factura mensual de \$3.03 (2.2 por ciento);
 - o Los clientes con un descuento del 44 por ciento tendrán una disminución en la factura mensual de \$19.77 (14.4 por ciento);
 - o Los clientes con un descuento del 49 por ciento tendrán una disminución en la factura mensual de \$30.24 (22.1 por ciento); y
 - o Los clientes con un descuento del 55 por ciento tendrán una disminución en la factura mensual de \$42.80 (31.2 por ciento).
- Los clientes del servicio básico de C&I pueden esperar que los cambios en la factura varíen según el consumo y la clase de tarifa. La Compañía afirma que el impacto promedio en la factura mensual para los clientes de C&I en el consumo promedio de cada clase oscilará entre un aumento del 0.7 por ciento y un aumento del 16.2 por ciento. Los clientes de C&I deben comunicarse con la Compañía, como se indica a continuación, para conocer los impactos específicos en las facturas.

Puede encontrar información adicional sobre los impactos en la factura y más detalles sobre la presentación de la petición de la Compañía en: <https://www.mass.gov/info-details/dpu-23-150-national-grid-electric-base-distribution-rate-case>.

El Fiscal General del Estado de Massachusetts ("Fiscal General") ha presentado una notificación de intervención en este asunto de conformidad con G.L. c. 12, § 11E(a). Además, de conformidad con G.L. c. 12, § 11E(b), el Fiscal General ha presentado una notificación de contratación de expertos y consultores para ayudar en su investigación de la presentación de la petición de la Compañía y solicitó la aprobación del Departamento para gastar hasta \$550000 en este asunto. De conformidad con G.L. c. 12, § 11E(b), los costos incurridos por el Fiscal General en relación con la contratación de expertos y consultores pueden recuperarse en las tarifas de la Compañía.

El Departamento llevará a cabo seis audiencias públicas presenciales para recibir comentarios sobre la petición de la Compañía de la siguiente manera:

12 de marzo de 2024, a las 7:00 p.m.

South Lawrence East Elementary School Auditorium
Auditorio de la Escuela Primaria del Este de South Lawrence
165 Crawford Street, Lawrence, MA 01843
(Servicio de interpretación en español disponible)

14 de marzo de 2024, a las 7:00 p.m.

Shaw's Center
Centro de Shaw
1 Feinberg Way, Brockton, MA 02301
(Servicios de interpretación en español, portugués y criollo haitiano disponibles)

19 de marzo de 2024, a las 7:00 p.m.

North Quincy High School
Escuela Secundaria de North Quincy
316 Hancock Street, Quincy, MA 02171
(Servicio de interpretación en mandarín disponible)

3 de abril de 2024, a las 7:00 p.m.

Worcester Technical High School, Auditorium
Auditorio de la Escuela Secundaria Técnica de Worcester

1 Officer Manny Familia Way, Worcester, MA 01605
(Servicios de interpretación en español y portugués disponibles)

4 de abril de 2024, a las 7:00 p.m.

PSF Community Room
Sala comunitaria de PSF
4 Fairgrounds Road, Nantucket, MA 02554
(Servicio de interpretación en español disponible)

9 de abril de 2024, a las 7:00 p.m.

Monument Mountain Regional High School
Escuela Secundaria Regional de Monument Mountain
600 Stockbridge Road, Great Barrington, MA 01230
(Servicio de interpretación en español disponible)

El Departamento también llevará a cabo dos audiencias públicas virtuales mediante videoconferencia Zoom el **21 de marzo de 2024**. La **primera sesión comenzará a las 2:00 p.m. y la segunda sesión comenzará a las 7:00 p.m.** Los asistentes pueden unirse a cualquiera de las sesiones ingresando al enlace, <https://us06web.zoom.us/j/86918048614>, desde una computadora, teléfono inteligente o tableta. No se requiere descarga previa de software. Para acceder solo en audio a la audiencia pública, los asistentes pueden marcar +1 309 205 3325 (llamada no gratuita) y luego ingresar el número de identificación del seminario web: 869 1804 8614. Servicios de interpretación (español, portugués, criollo haitiano, mandarín y jemer) estarán disponible en la plataforma Zoom haciendo clic en el botón "Interpretation" (Interpretación) en el menú en la parte inferior de la pantalla de la aplicación Zoom y seleccionando su idioma (es decir, inglés, español, portugués, criollo haitiano, mandarín o jemer).

El Departamento aceptará comentarios escritos sobre la presentación de la petición de la Compañía hasta el cierre de operaciones (**5:00 p. m.**) del **30 de abril de 2024**. Los comentarios escritos del público pueden enviarse por correo electrónico a dpu.efiling@mass.gov, al funcionario de audiencias a marc.tassone@mass.gov y al abogado de la empresa, Robert J. Humm, Esq. a rhum@keeganwerlin.com. **Tenga en cuenta que, en aras de la transparencia, todos los comentarios se publicarán en nuestro sitio web tal como se reciban, sin eliminar información personal, como direcciones, números de teléfono o direcciones de correo electrónico. Por este motivo, considere qué información desea compartir al enviar sus comentarios.** El Departamento recomienda encarecidamente que los comentarios públicos se envíen por correo electrónico. Sin embargo, si un miembro del público no puede enviar comentarios escritos por correo electrónico, puede enviar una copia impresa a Mark D. Marini, Secretary, Department of Public Utilities, One South Station, Boston, Massachusetts, 02110.

Cualquier persona que desee participar de otra manera en la fase probatoria de este procedimiento deberá presentar una petición de autorización para intervenir a más tardar a las **5:00 p.m. el 12 de enero de 2024**. Una petición de autorización para intervenir debe cumplir con los requisitos sustantivos y de tiempo establecidos en 220 CMR 1.03. La recepción por parte del Departamento constituye la presentación de la petición y determina si una petición se ha presentado a tiempo. Se puede desestimar una petición presentada tarde por extemporánea, a menos que se demuestre que hay una buena causa para la excepción, según 220 CMR 1.01(4). Para ser permitida, una petición conforme a 220 CMR 1.03(1) debe satisfacer los requisitos permanentes de G.L. c. 30A, § 10. Todas las respuestas a las peticiones de intervención deben presentarse antes de las 5:00 p. m. del segundo día hábil posterior a la presentación de la petición de intervención. Cualquier persona que pretenda intervenir en este asunto y desee comentar sobre la notificación de contratación de expertos y consultores del Fiscal General debe presentar los comentarios a más tardar a las **5:00 p. m. del 12 de enero de 2024**.

Todos los documentos deben enviarse al Departamento en formato **.pdf** mediante un archivo adjunto de correo electrónico a dpu.efiling@mass.gov, y al oficial de audiencias y a los abogados de la Compañía a las direcciones de correo electrónico mencionadas anteriormente. El texto del correo electrónico debe especificar: (1) el número de expediente del trámite (D.P.U. 23 150); (2) el nombre de la persona o empresa que presenta la petición; y (3) un breve título descriptivo del documento.

Todos los documentos presentados en formato electrónico se publicarán en el sitio web del Departamento a través de nuestra Sala de Archivos en línea tan pronto como sea posible (ingrese "23 150") en: <https://eeaonline.eea.state.ma.us/DPU/Fileroom/dockets/bynumber>. Si una persona o entidad desea presentar comentarios o intervenir de conformidad con este Aviso, la presentación electrónica, como se detalla anteriormente, es suficiente. Para solicitar materiales en formatos accesibles para personas con discapacidades (Braille, letra grande, archivos electrónicos, formato de audio), comuníquese con el coordinador de la Ley de Estadounidenses con Discapacidades (ADA, por sus siglas en inglés) del Departamento enviando un correo electrónico a Gabiella.Knight@mass.gov antes del **1 de marzo de 2024**.

Para obtener más información sobre la presentación de la petición de la Compañía, comuníquese con el abogado de la Compañía, identificado anteriormente. Para obtener más información sobre este Aviso, comuníquese con Marc J. Tassone, funcionario de audiencias, Departamento de Servicios Públicos, en marc.tassone@mass.gov o visite: <https://www.mass.gov/info-details/dpu-23-150-national-grid-electric-base-distribution-rate-case>.



Reunión pública virtual

840 Columbus TaskForce y Reunión pública

ENERO

Enlace de zoom: bit.ly/47cAjSz

8

Número gratuito: (833) 568-8864

6:00 PM - 8:00 PM

Id de la reunión: 161 170 6553



Proponente del proyecto:
Northeastern University

Descripción del Proyecto:

BPDA está organizando un grupo de trabajo conjunto y una reunión pública para discutir la presentación de información complementaria reciente para 840 Columbus Avenue del proyecto en el Campus de Northeastern University. Esta reunión incluirá una presentación del equipo de la Universidad seguida de una conversación entre los miembros del Grupo de Trabajo de Northeastern University, luego preguntas y respuestas y comentarios del público.

Como participar:

Regístrese para la reunión utilizando el siguiente enlace de Zoom: bit.ly/47cAjSz
ID de la reunión: 161 170 6553 Número de llamada gratuita: 833.568.8864. La información en esta reunión es crucial para usted como residente de Boston e Interesados. Los servicios de acceso al lenguaje están disponibles sin costo alguno. Si usted necesita estos servicios, comuníquese con quinn.w.valcich@boston.gov a más tardar: 3/1/24

Correo a: **Quinn Valcich**
Boston Planning & Development Agency
One City Hall Square, 9th Floor
Boston, MA 02201
Teléfono: 617.918.4219
Correo: quinn.w.valcich@boston.gov

Cierre del período de comentarios:
2/02/2024

Sitio web:
bit.ly/840-columbus-avenue

BostonPlans.org | @BostonPlans
Teresa Polhemus, Directora Ejecutiva / Secretaria



Reunión pública virtual

White Stadium

ENERO

Enlace de zoom: bit.ly/48rqcKJ

11

Número gratuito: (833) 568-8864

6:00 PM - 8:00 PM

Id de la reunión: 160 187 4753



Descripción del Proyecto:

La BPDA está organizando una reunión pública para el proyecto propuesto de White Stadium. La reunión incluirá una presentación seguida de preguntas y respuestas. En colaboración con la Ciudad de Boston y las Escuelas Públicas de Boston, Boston Unity Soccer Partners, LLC propone rehabilitar Whurw Stadium, centrando sus esfuerzos de renovación en la "Tribuna Oeste" y mejoras al "Área Grove". El revitalizado White Stadium servirá como instalaciones mejoradas para estudiantes de BPS, eventos comunitarios y reuniones, y como campo local y sede del nuevo equipo de la Liga Nacional de Fútbol Femenino de Boston. Por favor utilice el siguiente enlace para registrarse en la reunión: bit.ly/48rqcKJ ID de la reunión: 160 187 4753 Número de llamada gratuita: (833) 568-8864.

La información de esta reunión es crucial para usted como residente y parte interesada de la ciudad de Boston. Se encuentra disponible el servicio gratuito de interpretación de la información brindada en estas reuniones. Si necesita servicios de traducción, contáctese con: ebony.darosa@boston.gov (617-918-4419)

La reunión está programada para el 01/11/2024. Por favor, solicite los servicios de interpretación a más tardar 5 días antes de la fecha de la reunión.

Enfòmasyon ki nan reyinyon sa a enpòtan anpil pou ou menm antanke rezidan Vil Boston ak moun ki gen enterè nan vil sa. Sèvis entèpretasyon ki disponib pou kominike enfòmasyon yo nan reyinyon sa yo san okenn frè anplis pou ou. Si ou bezwen sèvis tradiksyon, pri tan kontak: ebony.darosa@boston.gov (617-918-4419)

Reyinyon an pwograme pou 01/11/2024. Tanpri mande sèvis entèpretasyon an 5 jou pou pita anvan dat reyinyon an.

Informasyon di kelreunión é stremament importante pabokézidanti di sidadi di Boston y parti interesáu. Sirvis di interpretasyon sta disponib pa komunika informasyon na kes reunion sin nenhum kustu adisional. Si nha mesti di sirvis di traduson, nha podi kontakta siginti: ebony.darosa@boston.gov (617-918-4419)

Kel reunion sta markadu pa 01/11/2024. Pur favor solisita sirvisu di interpretason más tardar 5 dias antes di data di reunion

Correo a: **Ebony DaRosa**
Boston Planning & Development Agency
One City Hall Square, 9th Floor
Boston, MA 02201

Teléfono: 617.918.4419
Correo: ebony.darosa@boston.gov

BostonPlans.org | @BostonPlans
Teresa Polhemus, Directora Ejecutiva / Secretaria

Anúncie su negocio o servicio con nosotros...

Doris@ElMundoBoston.com

617-522-5060 x 229



The Massachusetts Water Resources Authority

Autoridad de Recursos del Agua de Massachusetts está buscando ofertas para lo siguiente:

# DE OFERTA	DESCRIPCIÓN	FECHA	HORA
WRA-5399	Gas Chromatographs with dual inlet and dual Electron Capture Detector and dedicated Autosampler	01/17/24	1:00 p.m.
WRA-5400	Purchase of One (1) Refrigerant Compressor	01/17/24	2:00 p.m.
WRA-5401	Supply and Delivery Sodium Bisulfite to the Deer Island Wastewater Treatment Plant	01/17/24	2:00 p.m.
7615A	Sudbury Reservoir Dam Spillway and Gatehouse Repairs	01/24/24	2:00 p.m.

Los Documentos de Oferta pueden obtenerse descargandolos del Portal <https://supplier.mwra.com>

Economic Development and Industrial Corporation of Boston ("EDIC") d/b/a Boston Planning & Development Agency ("BPDA")

INVITACIÓN A LICITACIONES

Mejoras del muelle 10 y muelle flotante

Información de contacto:

Jason Tobin; 617-918-6211; Jason.w.tobin@boston.gov

Economic Development and Industrial Corporation of Boston ("EDIC") d/b/a Boston Planning & Development Agency ("BPDA"), a través de su Director de Adquisiciones ("CPO"), se complace en emitir esta Invitación a Licitación ("IFB") para realizar servicios de construcción para las "Mejoras del Muelle 10 y Muelle Flotante". El IFB se emite de acuerdo con M.G.L. C. 30/39M, según puedan modificarse. Este paquete IFB estará disponible para descargar en el Portal de Adquisiciones de BPDA de forma gratuita en formato impreso digital para todos los encuestados interesados el **1 de enero de 2024 a las 9:00 a.m.** en bostonplans.org/work-with-us/procurement-portal. Todas las respuestas a este IFB deben enviarse a más tardar a las **12:00 del mediodía del 6 de febrero de 2024** a: Teresa Polhemus, Secretaria, Boston Planning & Development Agency, One City Hall Square, Room 900A/Receptionist, Boston, MA 02201-1007. **Michelle R. Goldberg, directora de adquisiciones.**

Executive Director

ROCKLAND HOUSING AUTHORITY

The Rockland Housing Authority seeks an experienced housing administrator to lead and manage its programs, properties, and contracts. The Rockland Housing Authority owns and operates 42 units of State-aided elderly/handicapped public housing, 40 units of Federally aided public housing, 157 Section 8 Voucher units.

Required Minimum Qualifications:

- A minimum of four years' experience in housing management, community development, public administration, or a closely related field.
- Knowledge of the principles and practices of housing management, finances, and maintenance systems in public and private housing; excellent written and verbal communication skills.
- Knowledge of laws regulating State and Federal housing programs.
- Clearly demonstrated management and organization skills, and; experience working with people of various socio-economic backgrounds.
- Certification as a Public Housing Manager from a HUD/EOHLC approved accrediting organization is desired or must be obtained within one year of employment.
- The successful candidate must be able to pass a criminal background check prior to final selection.

The annual salary range is up to \$90,000 depending upon experience, certifications, and in accordance with the EOHLC Executive Director Salary Schedule/Calculation worksheet. The work week is 37.5 hours per week and includes a generous benefit portfolio.

Candidates should apply in confidence by submitting cover letter and resume to
Diane Logan, Chairwoman, Rockland Housing Authority,
8 Studley Court, Rockland, MA 02370.

Closing date is close of business on **28nd day of January, 2024.**
Late submissions will not be accepted.

The Rockland Housing Authority is an Equal Opportunity Employer. Minorities, women, veterans, and people with disabilities are strongly encouraged to apply.

Anúncie su negocio o servicio con nosotros...

Doris@ElMundoBoston.com

617-522-5060 x 229



Reunión pública virtual

RSMPOC Reunión mensual

ENERO

Enlace de zoom: bit.ly/RSMPOC-JAN2024

8

Número gratuito: (833) 568 - 8864

6:00 PM - 7:45 PM

Id de la reunión: 161 708 3610



Descripción del Proyecto:

ENERO

The Roxbury Strategic Master Plan Oversight Committee fue desarrollado para supervisar proyectos que caen bajo el Roxbury Strategic Plan Maestro. El Comité se reúne mensualmente para discutir el desarrollo y la planificación en Nubian Square. Todas las reuniones se llevan a cabo por zoom y está abierto al público.

Para obtener más información sobre cómo unirse, participar y actuar, por favor visita el sitio web.

Upcoming meetings/Próximas reuniones/Dat pwochen rankont yo se:

- 2024 Enero/ January/Janvye 8

- Febrero/ February/Fevrye 5

- Marzo/ March/Mas 4

Para los servicios de interpretación, comuníquese con el planificador que se indica a continuación una semana antes de cada reunión.

For interpretation services, contact the staff listed below one week before each meeting.

Si w bezwen sévis entèpretasyon, kontakte moun kap planifye a pi ba a, yon semèn anvan chak reyinyon.

Correo a: **Jamarhl Crawford**
Boston Planning & Development Agency
One City Hall Square, 9th Floor
Boston, MA 02201

Teléfono: 617.308.4633

Correo: jamarhl.crawford@boston.gov

Proponente del proyecto:
RSMPOC

Sitio web:
bit.ly/theRSMPOC

BostonPlans.org | [@BostonPlans](https://twitter.com/BostonPlans)
Teresa Polhemus, Directora Ejecutiva / Secretaria

JMC & Co. Welcomes You to Visit Your New Apartment Home

MASSACHUSETTS

BOSTON

Allston McNamara House (617)783-5490 210 Everett Street	Dorchester 1943 DOT Ave (781)789-8427 1943 Dorchester Ave	South Boston 50 West Broadway (617)269-9300 50 W Broadway	Jamaica Plain MetroMark (617)541-1818 3611 Washington St
---	---	---	--

NORTH SHORE

Andover Andover Commons (978)470-2611 30 Railroad Street	Saugus Saugus Commons (781)233-8477 63 Newhall Avenue	Billerica The Val (978) 584-8000 164 Lexington Road	Roslindale Parkside on Adams (781)789-8427 4236 Washington St
Lynnfield Lynnfield Commons (781)592-6800 375 Broadway	Woburn Kimball Court (781)933-9900 7 Kimball Court	Lowell Massachusetts Mills (978)970-2200 150 Mass Mills Drive	Amesbury The Heights Amesbury (978)388-0671 36 Haverhill Road

SOUTH SHORE

Weymouth The Ledges (781)335-2626 1 Avalon Drive	Taunton Mill Pond Apts (508)824-1407 30 Washington St	Hanover Hanover Legion (781)871-3049 Legion Drive	North Andover Stevens Corner (978)794-1800 75 Park Street	Chelsea Parkside Commons (617)884-2400 100 Stockton Street
The Commons at SouthField (781)340-0200 200 Trotter Road	School Street Apts (508)823-1299 31 School Street	The Academy (508)674-1111 102 South Main St	Lincoln School Apts (781)749-8677 86 Central St #416	Brockton Commons (508)584-2373 55 City Hall Plaza
Stoughton The Stö (781)344-4110 1779 Central Street	Canton Millside at Heritage Park (339)502-9770 104 Revere Street	Mansfield Station Square/ One Mansfield (774)719-2211 300 N Main Street	Scituate Kent Village (781)545-2233 65 North River Road	Attleboro Renaissance Station (508)455-1875 75 South Main Street

METRO WEST

Framingham Pelham Apartments (508)872-6393 75 Second Street	Holliston Cutler Heights (508)429-0099 79 Hollis Street	Ashland Ashland Woods (508)861-3052 30A Ashland Woods Ln.	Worcester Canterbury Towers (508)757-1133 6 Wachusett Street	Webster Sitkowski School (508)943-3406 29 Negust Street
---	---	---	--	---

New Hampshire Rhode Island

Nashua Amherst Park (603)882-0331 525 Amherst Street	W. Warwick Westcott Terrace (401)828-1490 319 Providence Street
--	---

For more information or reasonable accommodation, please call the property that interests you. We provide free language assistance by phone, just state your language and hold for an interpreter.

www.jmcandco.com



To place a call using Mass Relay, dial 711



Affordable Housing Lottery Christies Way Condominium 10 Christies Way # 10, Holbrook, MA

2BR Condominiums for \$260,700 (\$250/month condo fees)

Christies Way Condominium is a new homeownership community located in Holbrook. This is a lottery for three (3) affordable 2 Bedroom condominiums. Each unit features 1 ½ bathrooms, an unfinished basement, and a private garage with additional driveway parking. Through the lottery process, these condos will be sold at affordable prices to households with incomes at or below 80% of the area median income. The condominiums are expected to be ready for occupancy in March 2024.

Maximum Household Income Limits

\$82,950 (1 person), \$94,800 (2 people), \$106,650 (3 people), \$118,450 (4 people)

The Maximum Household Asset Limit is \$75,000.

Public Info Session:

January 29, 2024 at 6:00 pm via Zoom
Go to zoom.com/join or call (646) 558-8656 and enter Meeting ID: 818 9317 7595. Passcode: 088159
(approx. 3-4 weeks after start of marketing)

Application Deadline:

February 19, 2024 at 2:00 pm

Completed Applications must be delivered or postmarked by this date. Applications postmarked by the deadline must be received no later than 5 business days from the deadline.

Lottery:

March 4, 2024 at 6:00 pm via Zoom Go to zoom.com/join or call (646) 558-8656 and enter Meeting ID: 857 2736 5609, Passcode: 276410

Attendance is not required at Info or Lottery sessions. To view the recorded sessions at a later date, please search for Christies Way Condominium on the SEB Housing YouTube channel.

For Lottery Information and Applications, or for reasonable accommodations for persons with disabilities, go to www.sebhousing.com or call (617) 782-6900 x2, and leave a message or postal mail SEB Housing, 257 Hillside Ave, Needham MA 02494. For TTY Services dial 711.

Free translation available.
Traducción gratuita disponible.
Tradução livre disponível.



Lotería de Vivienda Asequible Condominio Christies Way 10 Christies Way # 10, Holbrook, MA

Condominios de 2 habitaciones por \$260,700 (\$250/mes tarifas de condominio).

Christies Way Condominium es una nueva comunidad de propietarios de viviendas ubicada en Holbrook. Esta es una lotería para tres (3) condominios asequibles de 2 dormitorios. Cada unidad cuenta con 1 ½ baños, un sótano sin terminar y un garaje privado con estacionamiento adicional en la entrada para auto. A través del proceso de lotería, estos condominios se venderán a precios asequibles a hogares con ingresos iguales o inferiores al 80% del ingreso medio del área. Se espera que los condominios estén listos para su ocupación en marzo de 2024.

Límites máximos de ingresos del hogar

\$82,950 (1 persona), \$94,800 (2 personas), \$106,650 (3 personas), \$118,450 (4 personas)

El límite máximo de bienes del hogar es de \$75,000.

Sesión de información pública:

29 de enero de 2024 a las 6:00 pm via Zoom
Vaya a zoom.com/join o llame al (646) 558-8656 e ingrese ID de reunión: 818 9317 7595. Código de acceso: 088159
(aprox. 3-4 semanas después del inicio de la comercialización)

Plazo de solicitud:

19 de febrero de 2024 a las 2:00 pm

Las solicitudes completadas deben entregarse o tener matasellos antes de esta fecha. Las solicitudes con matasellos de la fecha límite deben recibirse a más tardar 5 días hábiles después de la fecha límite.

Lotería:

4 de marzo de 2024 a las 6:00 pm via Zoom Vaya a zoom.com/join o llame al (646) 558-8656 e ingrese ID de reunión: 857 2736 5609, Código de acceso: 276410

No se requiere asistencia a las sesiones de información o lotería. Para ver las sesiones grabadas en una fecha posterior, busque Christies Way Condominium en el canal de YouTube de SEB Housing.

Para obtener información y solicitudes de lotería, o para adaptaciones razonables para personas con discapacidades, visite www.sebhousing.com o llame al (617) 782-6900 x2, y deje un mensaje o envíe un correo postal a SEB Housing, 257 Hillside Ave, Needham MA 02494. Servicios TTY marque 711.

Free translation available.
Traducción gratuita disponible.
Tradução livre disponível.





FELIZ AÑO NUEVO

POR UN MEJOR AÑO 2024

Lleno de prosperidad

¡Nos vamos de vacaciones!

La Hora del Café

REGRESA AL AIRE
LUNES 8 DE ENERO

7am-8am

Por las redes sociales



ELMUNDOBOSTON.COM/LAHORADELCAFE